

Amtsblatt für die Stadt **ZULPICH**



BLAYE
(F)



ELST (NL)



KANGASALA
(FIN)

PARTNER
STÄDTE

13. Jahrgang
11. Juli 2014
Nr.

7

Hinweis: Großes Schützen- und Volksfest in Bürvenich
19. bis 21. Juli 2014, Textbeitrag im Innenteil.

Bürgermeister-Riege jetzt komplett

Bericht siehe im Innenteil



Bürgermeister-Riege jetzt komplett

In der konstituierenden Sitzung des Rates der Stadt Zülpich am 17. Juni 2014 stand unter anderem auch die Wahl der beiden ehrenamtlichen Stellvertreter von Bürgermeister Albert Bergmann auf der Tagesordnung.

Zur Ersten stellvertretenden Bürgermeisterin wurde Silvia Wallraff wiedergewählt.

Zum Zweiten stellvertretenden Bürgermeister wurde André Heinrichs wiedergewählt. Da beide schon in der vergangenen Legislaturperiode dieses Amt bekleideten, stehen somit auch in der neuen Legislaturperiode wieder zwei erfahrene ehrenamtliche Stellvertreter bereit, um Bürgermeister Albert Bergmann bei seiner repräsentativen Arbeit zu unterstützen.

Die Stadt Zülpich wünscht Silvia Wallraff und André Heinrichs auch weiterhin eine glückliche Hand zum Wohle der Römerstadt Zülpich.

Foto: Joachim Sprothen

Ruth Becker-Prox & Markus Schlesier

Ruth Becker-Prox
 Fachwältin für Familienrecht
 Ehescheidung
 Eheverträge • Unterhalt
 Zugewinnausgleich
 Umgangs-/Sorgerecht
 Ehegattenhaftung
 Wohnungszuweisung

Markus Schlesier
 Fachanwalt für Familienrecht
 Arbeitsrecht
 Kündigungsschutz
 Vergütung
 Zeugnisrecht
 Strafrecht

Rechtsanwälte Becker-Prox & Schlesier

Zehnthofstraße 58, 52349 Düren (gegenüber Sparkasse DÜREN)
 Tel.: 02421/200330, Fax: 02421/200331

Bekanntmachungen

Ämtliche Bekanntmachung

Wahlausschuss für die Kommunalwahlen im Jahr 2015

Für die Kommunalwahlen im Lande Nordrhein-Westfalen im Jahr 2015 hat der Rat der Stadt Zülpich in seiner Sitzung am 17.06.2014 einen Wahlausschuss gebildet, dem nachstehende zehn Beisitzerinnen/Beisitzer bzw. stellvertretende Beisitzerinnen/Beisitzer angehören:

Beisitzer/in:	Stellvertretende/r Beisitzer/in:
1. Wasmuth, Dr. Gerd-Rüdiger, Merowinger Str. 4	Scharmach, Sascha, Firmenicher Str. 36
2. Degner, Jürgen, Pater-Dietmar-Str. 12	Stürwold, Guido, Alderikusstr. 5
3. Engels, Ralf, Neusser Str. 48	Wallraff, Reimund, Nidegger Str. 100
4. Pütz, Heinz-Hubert, Moselstr. 43 A	Wassong, Dr. Willi, Zum Eichbaum 3
5. Weber, Marina, Pastor-Kremers-Str. 5 B	Bär, Christine, Dürener Str. 29 A
6. Mette, Thorsten, Siebengebirgsstr. 19	Müller, Patrick, Stephanusstr. 114
7. Fischer, Timm, Theodor-Heuss-Str. 23	Wirtz, Tobias, Moselstr. 47
8. Reinfeld, Ester, Chlodwigstr. 26	Kalnins, Angela, Düsseldorfer Str. 79
9. Teichmann, Karl, Allensteiner Str. 18	Krings, Detlef, Frankengraben 7
10. Müller, Gerd, Kellerhofstr. 8, 53909 Zülpich	Lorenz, Serkan, Auf dem Äckerchen 35, 53909 Zülpich

Vorsitzender des Wahlausschusses ist der Wahlleiter (Bürgermeister) des Wahlgebietes (Stadt Zülpich).

Gemäß § 6 Absatz 1 der Kommunalwahlordnung NRW werden die Namen der Beisitzerinnen/Beisitzer des Wahlausschusses und deren Stellvertreterinnen/Stellvertreter öffentlich bekannt gemacht.

Zülpich, 20.06.2014

Der Bürgermeister
 als Wahlleiter

gez.

Albert Bergmann

WERBUNG... die anzieht!

Wir bedrucken Ihre Firmen-/Vereins-Textilie!

Zum Beispiel:

Poloshirt, Premium-Qualität, 100% Baumwolle mit Knopfleiste,
 inkl. 1-farbiger Druck, Brustemblem und großflächiger Rückendruck im
 Flock- oder Flexverfahren

1-24 Stk. = € 15,95 je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität 1-10 Stk. = € 12,99 je Shirt netto
 Normales T-Shirt bei gleicher Qualität ab 11-24 Stk. = € 9,99 je Shirt netto

25-50 Stk. = € 14,50 je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität 25-50 Stk. = € 8,50 je Shirt netto

ab 51 Stk. = € 14,00 je Shirt netto

Normales T-Shirt bei gleicher Qualität ab 51 Stk. = € 7,99 je Shirt netto



Am Roßpfad 8
 52399 Merzenich (Girbelsrath)



*Anzeige ausschneiden, mitbringen und Rabatt erhalten!

Tel. (0 24 21) 7 39 12
 Fax (0 24 21) 97 24 01 · 7 30 11

info@porschen-bergsch.de
 www.porschen-bergsch.de

Öffentliche Bekanntmachung

Bezirksregierung Köln
Dezernat 33
-Ländliche Entwicklung, Bodenordnung-
Köln, den 30. Juni 2014
Dienstgebäude Blumenthalstraße 33
50670 Köln
Tel.: 02251/147-2033

Flurbereinigung Schwerfen
Az.: 33.41 - 14 03 2 -

Vorzeitige Ausführungsanordnung

Im Flurbereinigungsverfahren Schwerfen, Kreis Euskirchen, wird hiermit die vorzeitige Ausführung des Flurbereinigungsplanes und seines Nachtrages 1 gemäß § 63 des Flurbereinigungs-gesetzes (FlurbG) in der Fassung vom 16. März 1976 (BGBl. I S. 546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794), angeordnet.

1. Am 01. September 2014 tritt der im Flurbereinigungsplan Schwerfen und im Nachtrag 1 vorgesehene neue Rechtszustand an die Stelle des bisherigen, d. h. die im Flurbereinigungsplan und im Nachtrag 1 enthaltene Neuordnung des Eigentums und der sonstigen privatrechtlichen und öffentlichrechtlichen Verhältnisse tritt in Kraft.
2. Zum gleichen Zeitpunkt treten die Landabfindungen hinsichtlich der Rechte an den alten Grundstücken und hinsichtlich der diese Grundstücke betreffenden Rechtsverhältnisse, die nicht aufgehoben werden, an die Stelle der alten Grundstücke. Die örtlich gebundenen öffentlichen Lasten, die auf den alten Grundstücken ruhen, gehen nach Maßgabe der Festsetzungen im Flurbereinigungsplan und im Nachtrag 1 auf die in deren örtlicher Lage ausgewiesenen neuen Grundstücke über. (§ 68 Abs. 1 FlurbG)
3. Der Übergang des Besitzes, der Verwaltung und der Nutzung an den durch den Flurbereinigungsplan und den Nachtrag 1 ausgewiesenen neuen Grundstücken wurde durch die vorläufige Besitzeinweisung vom 15.06.2010, die Überleitungsbestimmungen vom 15.06.2010 sowie die Ergänzungsanordnung zur vorläufigen Besitzeinweisung vom 01.07.2011 geregelt.
4. Die Veränderungs-sperren des § 34 FlurbG gelten bis zur Unanfechtbarkeit des Flurbereinigungsplanes fort.

Die vorzeitige Ausführungsanordnung mit Gründen liegt zur Einsichtnahme für die Beteiligten des Flurbereinigungsverfahrens Schwerfen einen Monat lang während der Dienststunden aus bei der

- a) Stadtverwaltung Zül-pich, Markt 21, 53909 Zül-pich, 2. OG, Raum 210
- b) Stadtverwaltung Mechernich, Bergstraße 1, 53894 Mechernich, Zimmer 118
- c) Gemeinde Nettersheim, Krausstraße 2, 53947 Nettersheim, Zimmer 1.1
- d) Stadtverwaltung Euskirchen, Kölner Str. 75, 53879 Euskirchen, Informations-tafel im Foyer

Die Frist beginnt mit dem ersten Tage der öffentlichen Bekanntmachung dieses Verwaltungsaktes.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb eines Monats nach seiner öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch eingelegt werden. Der Widerspruch ist schriftlich bei der

Bezirksregierung Köln, Dezernat 33
50606 Köln

oder zur Niederschrift bei der

Bezirksregierung Köln, Dezernat 33
Blumenthalstraße 33, 50670 Köln

unter Angabe des Aktenzeichens einzulegen.

Sofern Sie über eine qualifizierte elektronische Signatur nach § 2 Nummer 3 des Signaturgesetzes vom 16. Mai 2001 (BGBl. I S. 876) in der jeweils geltenden Fassung verfügen, können Sie den Rechtsbehelf auch elektronisch einlegen. Näheres hierzu entnehmen Sie bitte der Internet-Seite www.bezreg-koeln.nrw.de unter dem Punkt Virtuelle Poststelle.

Hinweise:

- Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten. Die besonderen technischen Voraussetzungen sind unter www.egvp.de aufgeführt.
- Falls die Frist durch einen von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, würde dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

Anordnung der sofortigen Vollziehung

Gemäß § 80 Abs. 2 Nr. 4 der Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) vom 19.03.1991 (BGBl. I S.686), zuletzt geändert durch das Gesetz vom 10.10.2013 (BGBl. I S. 3786), wird die sofortige Vollziehung des vorgenannten Verwaltungsaktes angeordnet mit der Folge, dass Rechtsbehelfe gegen den Verwaltungsakt keine aufschiebende Wirkung haben.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die Anordnung der sofortigen Vollziehung kann die Wiederherstellung der aufschiebenden Wirkung gemäß § 80 Abs. 5 Verwaltungsgerichtsordnung - VwGO- beantragt werden bei dem

Oberverwaltungsgericht für das Land Nordrhein-Westfalen
- 9a Senat (Flurbereinigungsgericht) -
Aegidiikirchplatz 5
48143 Münster

Der Antrag auf Wiederherstellung der aufschiebenden Wirkung kann auch in elektronischer Form nach Maßgabe der Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr bei den Verwaltungsgerichten und Finanzgerichten im Lande Nordrhein-Westfalen – ERVVO VG/FG – vom 07.11.2012 (GV. NRW. Seite 548) in der jeweils geltenden Fassung eingereicht werden. Das elektronische Dokument muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach § 2 Nummer 3 des Signaturgesetzes vom 16. Mai 2001 (BGBl. I S. 876) in der jeweils geltenden Fassung versehen sein und an die elektronische Poststelle des Oberverwaltungsgerichtes übermittelt werden. Näheres hierzu entnehmen Sie bitte der Internet-Seite www.ovg.nrw.de unter dem Punkt Virtuelle Poststelle.

Hinweise:

- Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten. Die besonderen technischen Voraussetzungen sind unter www.egvp.de aufgeführt.
- Falls die Frist durch einen von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, würde dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

(L.S.)
Im Auftrag
gez. Frauenrath
Regierungsvermessungsdirektorin

Der Bürgermeister informiert

Sprechtage des Bürgermeisters

Als Bürgermeister der Stadt Zül-pich ist es mir ein persönliches Anliegen, für die Bürgerinnen und Bürger stets ein offenes Ohr zu haben. Daher werden in regelmäßigen Abständen Sprechstunden durchgeführt, in denen Sie sich mit Ihren Ideen, Wünschen und Anliegen direkt an mich wenden können.

Mein nächster Sprechtag findet statt am **Donnerstag, den 28. August 2014, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Rathaus in Zül-pich, Zimmer 132, 1. Etage im Altbau.**

Wenn Sie den Bürgermeistersprechtag in Anspruch nehmen möchten, können Sie sich bereits vorher telefonisch im Vorzimmer des Bürgermeisters, Markt 21, (Altbau, 1. Etage), bei Frau Havenith, Telefon 52-211, anmelden.

Erfahrungsgemäß sind die Bürgermeistersprechstunden gut besucht. Um die Gesprächszeit optimal nutzen zu können, ist es sinnvoll, bereits bei der Anmeldung über das Thema zu informieren.

Ich freue mich auf Ihren Besuch.

Ihr
Albert Bergmann
Bürgermeister

Information Ihres Servicebüros für Steuern und Gebühren

Bereich Friedhofswesen

- **Ablauf des Nutzungsrechts an Wahlgräbern/Ablauf der Ruhezeit von Reihengräbern**

Im Rahmen der ständigen Überprüfung von Nutzungszeiträumen an Wahl- und Reihengräbern weist die Stadt Zül-pich die jeweiligen Nutzungsberechtigten schriftlich auf den Ablauf des Nutzungsrechts hin. In vielen Fällen ist es jedoch so, dass ein Nutzungsrecht nicht mehr zu ermitteln ist. Daher erfolgt eine öffentliche Benachrichtigung an der Grabstelle selber durch die Anbringung eines Aufklebers. Da aber auch dies nicht immer zum Erfolg führt, weist die Friedhofsverwaltung gemäß § 14 Abs. 5 der Friedhofssatzung durch öffentliche Bekanntmachung nochmals auf den Ablauf des Nutzungsrechts an folgenden Wahlgrabstätten hin:

Friedhof:

Langendorf:
Lövenich:
Wichterich:
Zül-pich:

Grabstätte:

Hans Matzulla, Feld 2, Reihe 5, Nr. 46
Josef und Getrud Piert, AT, Feld 14, Nr. 7
Josef und Maria Merckens, Feld C, Reihe 2, Nr. 4
Helene Dröse, Teil D, Reihe 4, Nr. 21
Fritz und Hans Klauke, Teil A, Feld 1, Nr. 26
Friedrich und Elisabeth Gey, Teil B, Feld 21, Reihe 1, Nr. 6

Bei Wahlgräbern besteht gemäß der v.g. Satzung grundsätzlich die Möglichkeit, das Nutzungsrecht zu verlängern bzw. wieder zu erwerben. Die Verlängerung oder der Wiedererwerb ist nur für die gesamte Grabstätte und für die Dauer von 5, 10, 15, 20, 25 oder 30 Jahren möglich. Bezüglich der vorgenannten Grabstätt-

ten bittet die Friedhofsverwaltung diejenigen, die sich für die Pflege der Grabstätte oder als deren Besitzer am Nutzungsrecht verantwortlich zeigen, innerhalb von vier Wochen nach dieser Veröffentlichung bei den Mitarbeitern der Friedhofsverwaltung vorzusprechen.

Ebenso wird gemäß § 13 Absatz 5 der Friedhofssatzung auf den Ablauf der Ruhezeit bei folgendem Reihengrab hingewiesen:

Friedhof: Ernst Sieburg, Teil B, Reihengrab, Nr. 20
Schwerfen:

Um auf unseren Friedhöfen die notwendige Neuanlegung von Reihengrabstätten zu ermöglichen, ist es erforderlich, dass dieses Reihengrab vom jeweiligen Nutzungsberechtigten abgeräumt und eingeebnet wird.

Sofern sich innerhalb der vorgenannten vier Wochen nach dieser Veröffentlichung niemand meldet, werden die aufgeführten Grabstätten eingeebnet.

• Nutzungsrecht an Grabstätten/Zuständigkeit für Grabstätten

Im Rahmen der regelmäßigen Aktualisierung des Friedhofkatasters kommt es vor, dass aufgrund eines Wohnungswechsels oder anderer persönlicher Veränderungen ein Nutzungsrecht oder eine Zuständigkeit für eine Grabstätte nicht zu ermitteln ist.

Vor diesem Hintergrund werden die Nutzungsberechtigten oder Personen, die sich für die Unterhaltung der Grabstätten

Katharina Kertz, Friedhof Weiler, Feld 1, Nr. 16

Ablauf des Nutzungsrechts: 11.07.2016

Anna Schwoch, Friedhof Zülpich, Teil B, Reihengrab 23/a, Nr. 54

Ablauf des Nutzungsrechts: 04.01.2015

Johann Badaczewski, Friedhof Zülpich, Reihengrab 23a, Nr. 55

Ablauf des Nutzungsrechts: 21.02.2015

Cornelius Lorsy, Friedhof Zülpich, Teil B, Reihengrab 23a, Nr. 56

Ablauf des Nutzungsrechts: 04.04.2015

verantwortlich zeigen, gebeten, bis zum **11.08.2014** bei den Mitarbeitern der Friedhofsverwaltung vorzusprechen.

Für sowie eventuelle Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiterin und der Mitarbeiter der Friedhofsverwaltung gerne zur Verfügung.

Frau Wolf, Telefon: 02252/52-300, Herr Plum, Telefon: 02252/52-238



Sommerzeit - Badespaß

Befüllung von privaten Schwimmbecken – Abwassergebühren

Bei der Anschaffung von privaten Schwimmbecken stellt sich dem Gebührenzahler immer wieder die Frage, ob für die Wassermengen, die in den Pool eingefüllt werden auch Abwassergebühren, insbesondere Schmutzwassergebühren, anfallen.

Die Schwimmbecken werden teils unterschiedlich betrieben. Zum einen ist es üblich, größere Becken einmal zu befüllen und das Wasser über mehrere Jahre in den Becken zu belassen. Das Wasser wird dann aber mit chemischen Mitteln behandelt, um z. B. eine Verkeimung zu verhindern (z. B. durch Chlorung). Dies erfolgt auch dann, wenn das im Becken befindliche Wasser in einer entsprechenden Anlage gefiltert wird. Filter eignen sich nur dazu, Schwebstoffe bis zu einer gewissen Größenordnung aus dem Wasser zu entfernen.

Das in den Becken befindliche Wasser wird durch den Menschen entsprechend genutzt und dadurch in seinen Eigenschaften auch entsprechend geändert. Die Änderung der Eigenschaft des Wassers muß nicht erheblich sein. Der Bundesgerichtshof beschreibt als Abwasser eine Flüssigkeit, die infolge einer Beeinflussung in seiner Brauchbarkeit gemindert worden ist und deshalb abgeleitet werden soll. Das Oberverwaltungsgericht Münster hat in seinem Urteil vom 12.11.1984 (ZfW 1985,197) dargelegt, dass für die Einstufung als Abwasser der Ursprung, die Verwendungsmöglichkeit, der Schadstoffgehalt sowie die Höhe des Wasseranteils der Flüssigkeit unerheblich sind. Abwasser ist nach vom v. g. Urteil sämtliches Wasser, welches infolge einer Beeinflussung in seinen Eigenschaften verändert worden ist.

Weiterhin differenziert § 51 Abs. 1 IWW das Abwasser in Schmutzwasser und Niederschlagswasser. Unter dem Begriff Schmutzwasser ist das durch häuslichen, gewerblichen, landwirtschaftlichen oder sonstigen Gebrauch in seinen Eigenschaften veränderte und das bei Trockenwetter damit zusammen abfließende Wasser bestimmt. Schwimmbadwasser ist eindeutig dieser Definition zuzuordnen, da es alleine schon durch das Baden im Schwimmbad in seinen Eigenschaften verändert wird (insbesondere auch aus hygienischer Sicht) und auch teils erwärmt ist. Dabei ist noch nicht einmal ausschlaggebend, dass das Schwimmbadwasser z. B. durch Chlor desinfiziert wird. **Aleine durch den menschlichen Gebrauch erfüllt das Schwimmbadwasser den Begriff des Schmutzwassers.**

Entsprechend dieser Darlegungen ist das in Schwimmbecken befindliche Wasser als Abwasser einzustufen. Alleine durch die Zugabe von Chlor oder durch Badende wird das Schwimmbadwasser bereits in seiner Eigenschaft (ob

chemisch oder biologisch) verändert. Frischwasser, welches zur Befüllung der Schwimmbecken verwendet worden ist, ist daher vom Frischwasserabzug grundsätzlich ausgeschlossen, weil es als Schmutzwasser im Sinne des § 54 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 WHG zu entsorgen ist. Insbesondere kann dieses Beckenwasser, was regelmäßig unter anderen Zusatzstoffen wie etwa Chlor versetzt ist, **nicht zur Garten- und Grünanlagenbewässerung eingesetzt werden, weil dieses als eine gesetzeswidrige Schmutzwasserbeseitigung anzusehen ist.** Insofern besteht auch eine Abwasserbeseitigungspflicht der zuständigen Gemeinde, eine andere Verfahrensweise ist nicht gesetzeskonform.

Mit diesen Ausführungen wird klargestellt, dass Wasser aus Schwimmbecken in jedem Fall als Abwasser zu behandeln ist, d. h. bei Entleerung des Beckens der öffentlichen Kanalisation zuzuführen ist und hierfür folglich Abwassergebühren (Schmutzwassergebühren) zu zahlen sind.

Alle Betreiber eines Schwimmbeckens werden hiermit aufgefordert, im vorstehenden Sinne zu verfahren. Zuwiderhandlungen werden mit Ordnungsgeld geahndet.

Soweit eine Entsorgung über die grundstücksmäßige Kanalisation nicht möglich ist, kann unsererseits, auf vorherigen Antrag hin, die unmittelbare Einleitung in die öffentliche Abwasserleitung (z. B. Einleitung in einen Straßeneinlaufschacht mittels Pumpe) zugelassen werden.

Für Rückfragen stehen Ihnen Frau Bausch, Tel. 52-285 gerne zur Verfügung.

Das Standesamt informiert

Im Jahr 2014 bietet sich wieder die Möglichkeit in Zülpich auch an einem Samstag standesamtlich zu heiraten. Die Eheschließungen finden grundsätzlich in der „Bürgerbegegnungsstätte Martinskirche“ statt. Für diese Eheschließungen sind folgende Termine reserviert.

19. Juli 2014 **25. Oktober 2014**
16. August 2014 **29. November 2014**
27. September 2014 **20. Dezember 2014**



Die Eheschließungen an diesen Samstagen beschränken sich auf die Vormittagsstunden. Für die Vornahme der Eheschließungen außerhalb der üblichen Öffnungszeiten des Standesamtes (Samstageseheschließung) wird eine zusätzliche Gebühr i. H. v. 66,00 € erhoben.

Für die Beantwortung weiterer Fragen stehen Ihnen Frau Pick, Tel. 02252/52-223 oder Herr Schmitz, Tel. 02252/52-224 zur Verfügung.

Heiraten im LAGO BEACH ZÜLPICH

Zülpich. Das wird jedes Brautpaar freuen: ab sofort sind standesamtliche Eheschließungen in der Gastronomie des LAGO BEACH ZÜLPICH möglich.

Im Restaurant mit traumhaftem Blick auf den Wassersportsee können standesamtliche Trauungen, in Verbindung mit einem Catering durch die MIC gGmbH, von montags bis freitags bis spätestens 11.00 Uhr vorgenommen werden.

Zu beachten ist hierbei, dass alle an der Feier teilnehmenden Personen im Besitz einer Eintrittskarte zur Landesgartenschau sein müssen. Ein Rundgang eignet sich hervorragend für Hochzeitsfotos der besonderen Art!

Interessierte Brautpaare wenden sich bitte an das Standesamt Zülpich, Frau Pick 02252 / 52 – 223 oder Herrn Schmitz 02252/ 52 – 224.



ACHTUNG! TERMINE AMTSBLATT 2014

Wichtig für alle Schulen, Vereine und sonstige Institutionen.

Gerne nehmen wir Ihre Mitteilungen in das Amtsblatt der Stadt Zülzich auf. Wir möchten Sie jedoch bitten, bis zum jeweiligen Redaktionsschluss Ihre Unterlagen bei der u.a. Adresse einzureichen. Der **Redaktionsschluss** ist immer **dienstags**. Unterlagen die nach diesem Termin eingehen, können leider keine Berücksichtigung finden und werden, falls möglich, für die nachfolgende Ausgabe verwendet.

Damit Ihre Berichte optimal verarbeitet werden können bitten wir Sie, Ihre Texte in Datei-Form (**Microsoft Word oder PDF-Format**) zu senden.

Fotos können nur in digitaler Form berücksichtigt werden, diese müssen im Dateiformat jpg beigefügt sein. Es wird gebeten, Fotos, die in einer **Word-Datei** eingebettet sind, nochmals gesondert als **JPG-Datei** beizufügen. Diese Dateien können Sie per **E-Mail** an die Stadtverwaltung senden.

Die Redaktion behält sich für den Abdruck die Auswahl der jeweiligen Berichte und Termine vor.

Ihre Mitteilungen können zu den unten angegebenen Terminen eingesandt oder abgegeben werden:

Stadtverwaltung Zülzich, Frau Havenith, Zimmer 132, Telefon: 02252 / 52-211, E-Mail: amtsblatt@stadt-zuelzich.de

Redaktionsschluss	Erscheinungsdatum
05.08.2014	15.08.2014
16.09.2014	26.09.2014
21.10.2014	31.10.2014
11.11.2014	21.11.2014
09.12.2014	19.12.2014

Änderungen vorbehalten!

Hinweis in eigener Sache:

Wichtig für Vereine und sonstige Institutionen

Die Redaktion des Amtsblattes freut sich über interessante Berichte und Fotos von Vereinen und sonstigen Institutionen zur Veröffentlichung im Amtsblatt.

Allerdings behält sich die Redaktion das Recht vor, eine Auswahl bezüglich des Abdrucks der jeweiligen Berichte vorzunehmen. Bei zu viel eingesandten Berichten werden in jedem Fall ältere Nachberichte nicht abgedruckt, da nur eine begrenzte Seitenzahl zur Verfügung steht. Auch ist in jedem Fall der Redaktionsschluss einzuhalten.

Die Redaktion möchte an dieser Stelle nochmals darauf hinweisen, dass es sich beim Amtsblatt um das amtliche Bekanntmachungsorgan der Stadt Zülzich handelt und Vereine und Institutionen keinen Rechtsanspruch auf die Veröffentlichung ihrer eingesandten Berichte haben. Wir bitten hierfür um Ihr Verständnis!

Gesamtstädtische Fahrradroute „Tour de Tolbiac“



Aufmerksame Bürger haben es bereits bemerkt: In den Ortschaften der Stadt Zülzich wurde in den letzten Wochen vom städtischen Baubetriebshof, maßgeblich unterstützt durch Ehrenamtler, eine Fahrradroutenroute markiert. Was hat es damit auf sich?

Seit 10 Jahren ist die „Tour de Tolbiac“, initiiert von Karl Teichmann seitens des Marketing-Arbeitskreises für Zülzich, in der Stadt als sommerliche, familienfreundliche Radtour-Aktion bekannt und beliebt.

Die Realisierung jährlich wechselnder, neuer Touren wurde für die Initiatoren zuletzt jedoch organisatorisch und thematisch zusehends schwieriger. Andererseits steigt die Nachfrage nach Rundkursen für Freizeitradler im Stadtgebiet. Deshalb haben sich die Stadt Zülzich und der Arbeitskreis Tourismus des Fördervereins Landesgartenschau Zülzich entschlossen, wesentliche Teile der „Tour de Tolbiac“ als fest beschilderte Route für das Stadtgebiet festzulegen und zu markieren. Diese Route berührt als Nord- bzw. Südschleife sämtliche Ortsteile und zahlreiche Sehenswürdigkeiten. Eine Reihe von diesen Sehenswürdigkeiten wird im Rahmen dieses Projektes auch erläuternde Hinweisschilder erhalten. Routen wie Sehenswürdigkeiten stellt eine eigene Fahrrad-Karte vor, die von den

**Kanzlei für
Erbrecht und Arbeitsrecht**

Rechtsanwälte
Gärtner
Fachanwälte & Kollegen
Schulze

Köln Brühl Zülzich



Rechtsanwalt
Heino Schulze

Fachanwalt für
Arbeitsrecht
Testaments-
vollstrecker
(AGT und DVEV)

Tel. 02252 / 835486 Moselstrasse 52
Fax 02252 / 835487 53909 Zülzich-Ülpnich

www.kanzlei-gsk.com

Ihr kompetenter Partner für EDV & Netzwerklösungen

- Client/Server-Systeme
- Internet/Intranet
- WLAN-Systeme
- Hardware-/Softwarevertrieb
- Lokale Netzwerke
- Messaging- & Fax-Lösungen
- Telekommunikation
- Kundenspez. Einrichtungen
- Gebäudeverkabelung
- Wartung-/Reparatur vor Ort

Es gibt viele Netzwerk-Systeme ...
wir kennen nur eins: Für jeden Kunden das Passende.

Dipl. Ing. Thadeus Garbowski
Selhausener Straße 16c · 52382 Niederzier
T 0 24 28 / 9 04 96 16 · F 0 24 28 / 90 36 17
M 01 63 / 2 89 92 57
www.g-it-konzepte.de
service@g-it-konzepte.de



PC Netzwerk Technology

an der Umsetzung Beteiligten am Sonntag, den 13.7. 2014 um 11.00 Uhr der Presse und Öffentlichkeit vorgestellt wird.

Stadt und Arbeitskreis Tourismus laden daher alle Interessierten zu diesem Termin an den Mühlenberg ein. Treffpunkt sind die Fahrradständer vor der Pfarrkirche St. Peter als künftigen Start- und Zielpunkt beider Schleifen.

Insbesondere Radler, die aus diesem Anlass die neuen Routen direkt „ErFahren“ wollen, wie es in der Karte heißt, sind herzlich willkommen, sich zu diesem Termin einzufinden. Sie erhalten nämlich aus diesem Anlass die künftig mit 2 Euro Schutzgebühr belegte Karte umsonst. Die Routenkarte „Tour de Tolbiac“ ist ab dem 14.7. bei der Touristischen Informationsstelle im Rathaus, Zimmer 02, Erdgeschoss, und im i-Punkt des Zülzicher Geschichtsvereins in der Landesburg am Mühlenberg, bei Reinhard Lesewald, Foto Gülden und der Nordeifel Tourismus in Kall erhältlich.

Die in dieser Karte ausgewiesene Routenführung wird auch Teil des großen, durch den Kreis Euskirchen am 24.8. ausgerichteten „Rad-Aktionstags“ sein. Als Sternfahrt werden an diesem Tag mehrere Routen mit dem gemeinsamen Ziel „Seepark“ der Landesgartenschau Zülzich angeboten werden. Dieser Termin tritt in 2014 auch an die Stelle der sonst stattfindenden „Tour de Tolbiac“.



Ihr Partner für:

- Moderne Prothesensysteme
- Brustprothetik
- Kompressionsstrümpfe und Therapie
- Einlagen
- Mieder nach Maß
- Carbonfaserorthesen
- Bandagen



Ihr Partner für:

- Rollstühle/elektr. Rollstühle, Reparaturen und Sonderanfertigung
- Hilfsmittel für Kinder und Jugendliche
- Geh- und Mobilitätshilfen
- Bad- und Toilettenhilfen
- Dekubitusprophylaxe
- Pflegebetten und Lifter

Ihr Fachberater behindertengerechter Hilfsmittel

Bergheimer Straße 3a · 53909 Zülpich · Tel. 0 22 52/8 17 61

Fax 0 22 52/8 17 62 · E-Mail goehr.rehahilfen@t-online.de

Internet www.goehr-rehahilfen.de

Geöffnet: Mo. bis Fr. von 8.30 bis 18.00 Uhr · Sa. von 9.00 bis 13.00 Uhr

**Eifelverein-Wanderkarte
Zülpicher Börde**

Am 15. Mai 2014 präsentierten Vertreter des Eifelvereins, der Stadt Zülpich und der Nordeifel Tourismus GmbH im Pavillon der Naturparke auf der Landesgartenschau eine neue Karte mit Wanderwegen, die detailliert verschiedene Strecken durch die Zülpicher Börde beschreibt.

Die Eifelvereins-Wanderkarte "Zülpicher Börde" ist ein aktuelles Kartenwerk im Maßstab 1:25 000, welches einerseits die vorhandenen Fuß- und Radwege in der Zülpicher Börde ausweist, andererseits aber auch vier komplett neue, attraktive Rundwanderwege vorstellt:

- > Rund um Seepark und Neffelsee
- > Römerweg und Rotbachtal
- > Börde- und Eifelblicke
- > an Blei- und Rotbach entlang.

Auf der Rückseite der Wanderkarte finden sich detaillierte Beschreibungen zu den neuen Rundwanderwegen sowie eine Reihe von bebilderten Themenkapiteln, die die Eigenarten der Zülpicher Börde darstellen.

Eine Innenstadtkarte verzeichnet Sehenswürdigkeiten und einschlägige Anlaufstellen für einen Besuch der Römerstadt.

Zu erwerben ist die Wanderkarte Nr. 4 des Eifelvereins "Zülpicher Börde" für 9 Euro im Buchhandel, bei der Hauptgeschäftsstelle des Eifelvereins in Düren, am Infopunkt des Zülpicher Geschichtsvereins vor der Landesburg/Eingang Park am Wallgraben, sowie im Rathaus der Stadt Zülpich an der i-Information des Bürgerbüros (Raum 2).



Unfallschaden?

Kfz-Sachverständigenbüro

Hollstein

Zülpich, Bonner Straße 3, Tel.: 0 22 52 / 44 14

Spende von Rauchmeldern

durch die  **HUK-COBURG**- Regionaldirektion Bonn

Rauchmelder retten Leben und sollen insbesondere in Schlafräumen, Kinderzimmern und Fluren angebracht werden, da die meisten Brandopfer (ca. 70 %) nachts in den eigenen vier Wänden verunglücken. Am Freitag, den 13. Juni 2014 fand bundesweit der diesjährige Rauchmeldertag statt. Aufgrund dessen wurden der Stadt Zülpich von Seiten der HUK Coburg 40 Rauchmelder gespendet.

Verwendung finden die gespendeten Rauchmelder in den Babybegrüßungspaketen, die die Stadt Zülpich den Eltern der neugeborenen Kinder im Stadtgebiet zukommen lässt.



Bürgermeister Albert Bergmann (rechts), Beigeordneter Ulf Hürtgen (2. von links) sowie Geschäftsbereichsleiter Jürgen Preuß (1. von links) bedankten sich herzlich bei Herrn Michael Schmitz, HUK Coburg – Geschäftsstelle Euskirchen für die großzügige Spende.

**16 neue Feuerwehrfrauen
und Feuerwehrmänner**

für die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Zülpich

Nach 2012 konnte in diesem Jahr ein Grundausbildungslehrgang (TM 1) durchgeführt werden. Die Aufgaben der Feuerwehr werden in den Gesetzen jedes Staates geregelt. International weit verbreitet ist die Zusammenfassung der Aufgaben mit den Schlagworten Retten, Löschen, Bergen, Schützen.

In Nordrhein-Westfalen sind diese Aufgaben im Gesetz über den Feuerschutz und die Hilfeleistung bei Unglücksfällen und öffentlichen Notständen geregelt.

In der Zeit vom 08.03.2014 bis 19.04.2014 absolvierten 3 Feuerwehrfrauen und 13 Feuerwehrmänner an sieben Wochenenden in insgesamt 72 Stunden den Grundlehrgang TM1. In dem o. g. Zeitraum wurden in verschiedenen Ausbildungseinheiten Kenntnisse wie: Rechtgrundlagen, Brennen und Löschen, Fahrzeugkunde, Gerätekunde, Löscheinsatz, Technische Hilfeleistung, Verhalten bei Gefahr, Rettung und Lebensrettende Sofortmaßnahmen vermittelt.

Zum Abschluss des Lehrganges fand am 13.04.2014 ein Leistungsnachweis über den gesamten Lehrstoff schriftlicher und mündlicher Form durch die Leitung der Feuerwehr StBI Joachim Jordan und seinem Stellvertreter StBI Stefan Waser statt. Nach Auswertung der Prüfungen konnte StBI Joachim Jordan den Teilnehmern mitteilen, dass alle den Leistungsnachweis erfolgreich abgeschlossen hatten. Das Highlight des Lehrganges war eine große Abschlussübung. Diese wurde von den Ausbildern geplant und fand am 19.04.2014 auf dem Betriebsgelände der Probstmühle in Lövenich statt. Bei dieser Übung mussten die Lehrgangsteilnehmer den gesamten Lehrstoff realitätsnah und unter Einsatzbedingungen umsetzen.



Der TM 1 Lehrgang ist ein Laufbahnlehrgang nach der Laufbahnverordnung der Freiwilligen Feuerwehr des Landes Nordrhein-Westfalen.

Nach bestandener Prüfung wurden am Abschlusstag am 19.04.2014 durch den Leiter der Feuerwehr StBI Joachim Jordan folgende Teilnehmer zur Feuerwehrfrau/Feuerwehrmann befördert:

Lukas Außem (Zülpich), Hubert-Markus Brauweiler (Dürscheven), Marco Cremer (Schwerfen), Thomas Foemer (Bürvenich), Michael Förster (Mülheim-Wichterich), Albert Goris (Zülpich), Stefan Jansen (Ülpenich), Sebastian Jone (Weiler i.d.Ebene), Katharina Jordan (Weiler i.d. Ebene), Marius Jordan (Weiler i.d. Ebene), Sabrina Mörsch (Linzenich/Lövenich), Jenni Mohr (Bessenich), Robin Pütz (Niederelvenich), Christopher Reitz (Langendorf), Jan-Wim Schulte (Enzen), Christian Wendler (Zülpich).

Nach nur einer Woche Pause belegten die gerade beförderten Feuerwehrfrauen und Männer gleich den nächsten Lehrgang. An den beiden Wochenenden vom 26.04.2014 bis 04.05.2014 besuchten sie die Sprechfunk Ausbildung. Nach 24 Stunden Unterricht in Rechtsgrundlagen, physikalisch- technischen und Sprechfunk Grundlagen, einer schriftlichen sowie einer praktischen Prüfung konnten sie nun in den Feuerwehrdienst verabschiedet werden.

Ein Dank gehört auch den Ausbildern, die den Teilnehmern das geforderte Wissen vermittelt haben:

StBI Paul Geuenich, StBI Bernd Strick, BI Marcel Oldenburg, HBM Berthold Gassen, HBM Marcel Kratz, HBM Jörg Ruland, OBM Daniel Wachendorf, OBM Stefan Birkenbusch, OBM Carsten Kneisel, BM Hartmut Huthmacher, UBM Pascal Geuenich, UBM Christoph Masche sowie den Maschinisten und Hilfsausbilder HBM Guido Schnicke, BM Heiko Bensberg, OFM Tim Nachbar, OFM Andreas Zimmer, FM Mario Ginka.

Ein ganz besonderer Dank gilt dem Deutschen Roten Kreuz und hier im Einzelnen: DRK Gemeinschaftsleiter Ortsverein Zülpich Thomas Heinen, stellv. Gemeinschaftsleiter Jürgen Reifferscheidt, Gruppenführer Sanitätsdienst Bruno Kremer und Oliver Märzke sowie der Firma Vetter GmbH IDEX Hydraulic Equipment Group Herrn Willi Schnicke, der Autoverwertung Esser und dem Abschleppdienst Pokraka.

Bürgermeister Albert Bergmann sowie der Leiter der Feuerwehr StBI Joachim Jordan danken auf diesem Wege allen Teilnehmern an dem Grundlehrgang TM1. Nur durch das ehrenamtliche Engagement der Bürgerinnen und Bürger unseres Stadtgebietes, die in die Freiwillige Feuerwehr eintreten, wird z. Zt. der Feuerchutz in unserem Stadtgebiet sichergestellt.

Die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Zülpich ist mit ihren Ortsfeuerwehren auch sehr für das kulturelle Leben verantwortlich.

Auf diesem Wege rufen wir alle auf, die Interesse an der Feuerwehr sowie am kulturellen Leben der Orte bzw. der Kernstadt Zülpich haben, engagiert teil zu nehmen.

Kontaktadresse: Freiwillige Feuerwehr

Stadt Zülpich, Leiter der Feuerwehr, Joachim Jordan
Markt 21, 53909 Zülpich, Tel.: 02252-52279

Dringend neue/r
Zustellerin/Zusteller
Springer/in für
Zülpich-Floren
gesucht!

Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/95 24 79-2



Firmenportrait Zülpich Nr. 2 / 2014

Firmenname /	Optik Tannenbaum
-adresse:	Münsterstraße 34, 53909 Zülpich
Inhaber:	Walter Tannenbaum
Branche:	Augenoptik
Sortiment:	- Brillenfassungen namhafter Firmen - Sonnenbrillen - Contactlinsen
Verkaufsfläche:	ca. 90 qm
Besonderheiten:	- Brillenglaszentrierung und Brillenanpassung mit Computertechnologie - Refraktion - Spezialbrillen für Sport, Computerarbeitsplätze u. a. - Fertigung in eigener Meisterwerkstatt
Öffnungszeiten	Montag – Freitag 9:00 Uhr – 13:00 Uhr 14:30 Uhr – 18:30 Uhr Samstag 9:00 Uhr – 13:00 Uhr
Internetseite:	www.optik-tannenbaum.de
Tel.-Nr.	02252 / 7722



Die Stadt Zülpich gratuliert dem Team von Optik Tannenbaum ganz herzlich zum 25-jährigen Jubiläum und wünscht weiterhin alles Gute.

EINLADUNG

**zur Vernissage am Freitag den 11. Juli 2014 20.00 Uhr,
in der Galerie Charlier, Kölnstraße 6, in Zülpich.**



Vassiliki Schmidt (Malerei) und Uli Koch (Fotografien und Skulpturen) präsentieren ihre Kunstwerke in einer gemeinsamen Ausstellung.

Vassiliki Schmidt, wohnhaft in Zülpich, zeigt Gemälde, die durch ihre Vielseitigkeit und den unterschiedlichen Maltechniken, wie z. B. in Acryl-, Aquarell-, Öl- und Mischtechnik, beeindrucken. Sie ist seit 14 Jahren in ihrer Freizeit als Künstlerin aktiv und hatte zahlreiche Gruppen- und Einzelausstellungen im In- und Ausland.

Uli Koch, auch wohnhaft in Zülpich, ist seit Mitte der 90er Jahre künstlerisch tätig. Zu sehen sind einige seiner abstrakten Skulpturen, überwiegend aus Steatit, Serpentin und Alabaster, die sich in ihrer organisch-abstrakten Formensprache an Wandel und Wachstum der Natur orientieren. Seine Fotografien entstehen überwiegend in der Natur und sind durch die spielerische digitale Nachbearbeitung stark abstrahiert.

Die Ausstellung ist samstags von 12.00 bis 15.00 Uhr und nach Vereinbarung geöffnet.

VERANSTALTUNGSKALENDER vom 12.07.2014-14.08.2014

Verein/Institution	Ort	Bezeichnung	Datum	Beginn	Einlass/Ende
Hovener Jungkarnevalisten	Dorfplatz am Kreuz Hoven	Margareten-Fest	12.07.14	17:00 Uhr	
RSCZ	Wassersportsee Zülpich	Tobiacum Cup und Tümpel Rally	12.07.14		
RSCZ	Wassersportsee Zülpich	Tobiacum Cup und Tümpel Rally	13.07.14		
DRK, Ortsverein Zülpich	Forum Zülpich	Blutspende	15.07.14	15:30 Uhr	20:00 Uhr
KG Ueleberger Sinzenich		Sommerfest	18.07.2014 bis 20.07.2014		
RSWG mit Surf + Cat Schule	Wassersportsee Zülpich	Beach World mit German SUP Trophy	19.07.14		
St. Sebastianus Schützen Bürvenich	Festzelt Schützenplatz Bürvenich	Schützenfest	19.07.14		
RSWG mit Surf + Cat Schule	Wassersportsee Zülpich	Beach World mit German SUP Trophy	20.07.14		
St. Sebastianus Schützen Bürvenich	Festzelt Schützenplatz Bürvenich	Schützenfest	20.07.14		
St. Sebastianus Schützen Bürvenich	Festzelt Schützenplatz Bürvenich	Schützenfest	21.07.14		
St. Sebastianus Schützen Schwerfen	Festzelt Schützenplatz Schwerfen	Schützenfest	26.07.14		
St. Sebastianus Schützen Schwerfen	Festzelt Schützenplatz Schwerfen	Schützenfest	27.07.14		
St. Sebastianus Schützen Schwerfen	Festzelt Schützenplatz Schwerfen	Schützenfest	28.07.14		
Römerthermen Zülpich-Museum der Badekultur	Zülpich, Andreas-Broicher-Platz 1	Tag des Wassers	03.08.14	11:00 Uhr	18:00 Uhr
Freiwillige FW LG Schwerfen		100 Jahre Freiwillige FW LG Schwerfen-Biwak	09.08.14		
RSCZ	Wassersportsee Zülpich	Jugendwoche	11.08.14		bis 15.08.2014
Dorfgemeinschaft Rövenich gegr. 1975 e.V.	Pfarrheim Rövenich	Senioren Kaffee	14.08.14	15:00 Uhr	

Rezeptur für ein musikalisches Feuerwerk der Sonderklasse

Projektorchester Eifel konzertierte auf der Zülpicher Seebühne

Man nehme 70 Musikerinnen und Musiker aus 27 verschiedenen Vereinen, sowie mit Christoph Fahle einen fähigen Dirigenten und Trompeten-Solisten, würze dazu eine bunte Programmauslese mit viel Dynamik, Präzision, und Freude am gemeinsamen Musizieren und erhält das Rezept für ein ausgewogenes musikalisches Programm, das auf der Sparkassen-Seebühne im Zülpicher Landesgartenschauengelände mehrere hundert Zuschauer begeisterte. Hinzu kam noch das mediterrane Ambiente, das im Seepark von einem wunderbaren Sonnenuntergang begleitet wurde.

Dabei befanden sich die Akteure bereits auf bekanntem Terrain, denn einige Tage zuvor konnten sie bereits an gleicher Stelle das vorwiegend junge Publikum bei einem gemeinschaftlichen Konzert mit Volker Rosin mitreißen.

Da sich das Orchester als musikalischer Botschafter der Eifel versteht wurde das Konzert auch mit dem zackigen Marsch „Eifelklänge“ eröffnet. Die bekanntesten Hits von Billy Joel Filmmelodien aus „Fluch der Karibik“ sowie „Bugs Bunny and Friends“, durften im ersten Teil des Konzertes ebenso wenig fehlen, wie volkstümliche Melodien die die Zuhörer mit dem „Böhmischen Traum“ nach Böhmen und mit dem zackigen Florentiner Marsch nach Italien entführten. Mal träumerisch melodisch, mal klassisch und im Swing Sound, deckten „La Storia und Concerto d'amore“ von Jacob de Haan die gesamte Bandbreite der sinfonischen Blasmusik ab, die auch in den verschiedenen solistischen Passagen gekonnt vorgetragen wurden. Mit Ross Roy ebenfalls von Jacob de Haan, beschrieben die Musikerinnen und Musiker musikalisch den schulischen Werdegang auf einem australischen College.

„Im Auftrag des Herrn“ eröffneten die Musikerinnen und Musiker dann den zweiten Teil des Konzerts, in dem das Projektorchester auf den Spuren der Blues Brothers wandelte. Durch das Programm führte der musikalische Leiter Christoph Fahle, der sowohl bei den „Children of Sanchez“ als auch bei der Frank Sinatra Hymne „My Way“ solistisch glänzen konnte. Bekannte Melodien wie Neil

Diamonds „Sweet Caroline“ und „Adele in Concert“, sowie der Konzertmarsch „Die Sonne geht auf“ rundeten das Programm ab.

Mit ABBA Gold und der stimmungsvoll vorgetragenen heimlichen Hymne der Tiroler, „Dem Land Tirol die Treue“ als Zugaben endete das bunte musikalische Feuerwerk, mit dem sich das Orchester von einem restlos begeisterten Publikum verabschiedete.



Ab sofort zu vermieten in Heimbach-Flatten:

Helle Wohnung in ruhiger Lage, 125 qm
5 Zimmer, Küche, Diele, Bad, WC
Kaltmiete 600,- €, Nebenkosten ca. 170,00 €
02425-1521 oder 0175-720 5954



Fraktion im Rat der Stadt Zülpich, Angela Kalnins, Vorsitzende

Ortsvorsteher-Wahl in Oberelvenich - Kandidatinnen und Kandidaten gesucht

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner von Oberelvenich, bei der Kommunalwahl im Mai haben wir mit den meisten gewonnenen Stimmen das Vorschlagsrecht für die/den neue/-n OrtsvorsteherIn in Oberelvenich erlangt. **Wir geben dieses Recht an Sie als Oberelvenicherinnen und Oberelvenicher weiter**, weil wir überzeugt sind, dass Sie selber die Möglichkeit haben sollen, Ihre/n OrtsvorsteherIn direkt zu wählen.

Aus diesem Grunde wollen wir eine Wahl organisieren, bei der Sie die Person bestimmen dürfen, die für die nächsten 6 Jahre Ihrem Ort vorsteht.

Als ersten Schritt rufen wir alle OberelvenicherInnen, die bei der Kommunalwahl wählen dürfen, auf, uns bis **zum 15. September 2014 Kandidatenvorschläge** einzureichen. Fragen Sie bitte im Vorfeld Ihre/n Wunschkandidatin/en, ob sich diese/r zur Wahl stellen möchte und mit der Weitergabe ihrer/seiner Daten an uns einverstanden ist, natürlich können Sie sich auch selber zur Kandidatur anmelden.

Nennen Sie uns dann bitte **Namen, Adresse** und nach Möglichkeit **Telefonnummer und Email-Adresse** Ihrer Wunschkandidatin oder Ihres Wunschkandidaten entweder per Post an die Fraktion Die Grünen, Fraktion im Rat der Stadt Zülpich, Markt 21, 53909 Zülpich oder per Email an gruene-zuelpich@gmx.de.

Anschließend wird dann die Wahl zwischen den gemeldeten KandidatInnen in Oberelvenich stattfinden. Über Termine, Kandidatenlage und Ablauf werden wir Sie zeitnah informieren.

Wir bitten um Ihre Unterstützung, um mehr direkte Demokratie in Zülpich umzusetzen.

Mit freundlichen Grüßen,
Angela Kalnins und Ester Reinfeld, Fraktion Die Grünen, Zülpich

Schiedsfrauen für den Schiedsgerichtsbezirk Zülpich

Schiedsfrau:

Frau Ingeborg Mahnke
In den Auen 12 b, 53909 Zülpich-Schwerfen, Tel.-Nr. 02252/3930

Stellvertretende Schiedsfrau (nur im Vertretungsfall):

Frau Jeannine Lehser
Linzenich, Ülpenicher Weg 24, 53909 Zülpich, Tel.-Nr. 02252/8356952

Bücherei

Großes Dankeschön an den Rotary-Club Euskirchen-Burgfey

- Zülpicher Grundschüler freuten sich über Büchergeschenk -

Wie in den vergangenen Jahren machten die Zülpicher Grundschulen regen Gebrauch von dem Angebot des Rotarier-Clubs Euskirchen-Burgfey, kostenlos einen Klassensatz geeigneter Schullektüre zu erhalten.

In diesem Jahr konnten die Lehrerinnen und Lehrer der dritten bzw. vierten Klassen sich auf „Das Schlossgespenst“ von Mira Lobe bzw. „Die Zugmaus“ von Uwe Timm freuen.

Insgesamt wurden 145 Bücher für Klassen der Grundschulen Füssenich, Ülpenich und Wichterich geordert. Die Buchübergabe fand – wie seit einigen Jahren üblich – im Rahmen einer Veranstaltung der Stadtbücherei Zülpich statt.

Dabei konnten die KlassenlehrerInnen jeweils entscheiden, an welcher Büchereiveranstaltung ihre Schülerinnen und Schüler teilnehmen wollten. Für Füssenich stand dabei eine Sach-Bilderbuch-Lesung über Puella, die Kleinlibelle und ihre Metamorphose auf dem Programm.

In Ülpenich wurde es spannend, weil die Kinder dort durch das Vorlesen entsprechend schaurig-geheimnisvoller Gespenstergeschichten auf das Schlossgespenst eingestimmt wurden.



Grundschüler aus Ülpenich mit ihren Schlossgespenst-Büchern.

Die SchülerInnen der Wichtericher Grundschule wiederum konnten bei den vorgelesenen Auszügen aus Milli in ? raten, in welchem europäischen Land sich Milli und ihre Familie gerade befand; ein Lese – Ratespaß, der bei den Kids sehr gut ankam.

Insgesamt also wieder eine gelungene Veranstaltungsreihe, für die sich alle teilnehmenden Grundschulen bei der Stadtbücherei Zülpich und insbesondere bei dem Buch-Sponsor, dem Rotary-Club Euskirchen-Burgfey bedanken möchten.

Lust auf einen Wissenstest?

Dann macht mit...

- beim literarischen Quiz für Jung und Alt am Wallgraben -

Während der Sommerferien können alle Freunde der klassischen und schönen Literatur am literarischen Quiz der Stadtbücherei Zülpich teilnehmen und ihr Wissen testen.

Auf dem Laga-Gelände am Wallgraben sind an zehn ausgewiesenen Stationen Tafeln mit - mehr oder weniger bekannten - Texten angebracht. Zu jedem Text wird eine Frage gestellt, deren Antwort auf den Laufzettel einzutragen ist. (Laufzettel gibt es an den Eintrittskassen; hier bitte nachfragen).

Hat man das gesuchte Lösungswort erarbeitet, dann nur noch auf den Laufzettel schreiben und diesen in den Briefkasten im Lesepavillon einwerfen.

Alle richtigen Antworten nehmen an einer Auslosung teil, wobei schöne Preise winken.

Übrigens: man kann natürlich ein Handy zu „Recherchezwecken“ nutzen, aber... Unser Tipp: Lasst es einfach mal stecken und versucht, ohne Hilfsmittel zur Lösung zu gelangen. Das macht deutlich mehr Spaß. Und diesen wünscht euch die Stadtbücherei Zülpich

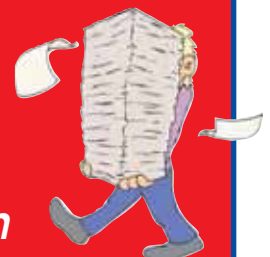
Dringend neue/r

Zustellerin/Zusteller

Springer/in für

Mühlheim-Wichetrich gesucht!

Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/95 24 79-2



Schulen

Kleiner Baum - große Wirkung

„Wir reden viel, machen nichts und sehen dabei zu, wie unser Lebensraum zerstört wird.“

Diesen Gedanken hatte wohl jeder schon einmal. Doch was können wir tun?



Da passt es ganz gut, dass wir im Religionskurs das Thema „Bewahrung der Schöpfung“ durchgenommen haben. Anlässlich des Themas sahen wir uns den Dokumentarfilm „HOME“

des französischen Fotografen und Journalisten Yann Arthus-Bertrand an. Der Film handelt von der Zerstörung der Erde durch den Einfluss des Menschen und schnell war uns bewusst: Nun müssen wir handeln!

Die beängstigenden und traurigen Bilder blieben im Gedächtnis und daraufhin beschloss Frau Deußen-Rauls, eine Referatreihe anzusetzen. In dieser sollte jeder Schüler/jede Schülerin ein Projekt präsentieren, durch welches der Umwelt geholfen wird.

Es war erstaunlich, wie viele gute Projekte es schon gibt, jedoch hat uns eines besonders gefallen. Dieses Projekt nennt sich „Plant for the Planet“ und wurde ursprünglich von einem zehnjährigen Jungen in die Welt gerufen. Er hatte die Idee, für jeden schon gefällten Baum einen neuen Baum zu pflanzen.

So kam uns der Gedanke, ebenfalls einen Baum auf unserem Schulhof zu setzen. Damit begann unser Projekt!

Gemeinsam stellten wir ein Konzept auf, welches Baumart, Finanzierung, Beschaffung des Baumes, Informieren der anderen Schüler sowie Ort und Zeit des Geschehens beinhaltete.

Um den Baum zu finanzieren, waren wir auf Spenden angewiesen. Zum Glück fanden es die meisten Schüler des Franken-Gymnasiums genauso notwendig, etwas zu unternehmen und spendeten eifrig, sodass wir genug Geld für den Baum zur Verfügung hatten. – Hier gilt noch einmal ein Dank an alle Spender!

Nun war es soweit, am Dienstag den 17. Juni 2014 pflanzten wir den wunderschönen Ahornbaum auf unserem Schulhof. Zusätzlich ließen wir ein Schild anfertigen, welches unser Projekt widerspiegelt.

Hiermit war zwar UNSER Projekt vollendet, jedoch nicht die Notwendigkeit, der Umwelt zu helfen.

Es ist zwar noch ein kleiner Baum, doch für uns hat seine Pflanzung eine große Bedeutung: Er ist ein Beitrag für eine bessere Umwelt und signalisiert die Notwendigkeit, Projekte wie dieses zu unterstützen.

Wir sind stolz, dieses Projekt vollbracht zu haben.

Evangelischer Religionskurs der EF (Klasse 10) des Franken-Gymnasiums.

Erfolgreicher musikalischer Abschluss des Schuljahres

Am Donnerstagabend (26.6.) und am Freitagmorgen (27.6.) war es so weit:



Der Musiktheaterkurs der 6. Klassen am Franken-Gymnasium Zülpich präsentierte das Stück „Blutwig und Ludwig“ von M. Göhring und N. Hetzel. Die Schülerinnen und Schüler brachten die Geschichte des Vampires Blutwig, der kein Blut mag, und seines stotternden Freundes Ludwig in einer kurzweiligen Aufführung spielend, singend und tanzend auf die Bühne des Forums Zülpich.



Sehr engagiert hatte sich die Gruppe zusammen mit ihren Musiklehrern Jochen Petermann (Klavier) und Cornelia Deußen-Rauls (Leitung) in drei Proben tagen vorbereitet und dabei die während des Schuljahres einstudierten Texte und Songs mit großer Spielfreude in Szene gesetzt. Begleitende Aufgaben, wie den Bühnenauf- und -abbau oder das Soufflieren übernahmen ebenfalls die Schülerinnen und Schüler.

Und so wurden dem am Donnerstag überwiegend aus den Familien und Lehrern und am Freitag aus rund 320 Schülern aus Grundschule und Gymnasium bestehenden Publikum nachdenkliche und witzige Stimmungen des Stückes auf eindrückliche Weise nahe gebracht.

Bürvenicher Förderschüler sind Nummer eins bei Sportabzeichen

Seit Jahren heimst die Stephanusschule sportliche Auszeichnungen ein – Alle Schüler über acht Jahre können schwimmen – Kreissportbund und Kreissparkasse belohnen die Schüler mit insgesamt 2250 Euro und Sportutensilien.

Vor einigen Tagen hagelte es jede Menge sportliche Auszeichnungen für die Stephanusschule in Zülpich-Bürvenich, Förderschule mit dem Schwerpunkt emotionale und soziale Entwicklung: Bei der kleinen Feier in der schuleigenen Turnhalle bekamen die Schüler Urkunden für ihre zahlreichen Sportabzeichen, für DLRG-Rettungsschwimmerabzeichen Bronze und Silber sowie für sportliche Höchstleistungen beim Chlodwiglauf.

Das musste belohnt werden, fand nicht nur Schulleiterin Edeltraud Lorenzen - auch Markus Strauch vom Kreissportbund und Udo Becker, Vorstandsvorsitzender der Kreissparkasse Euskirchen (KSK), kamen mit guten Gaben im Gepäck. Mit den Worten „Hallo, ich bin Udo, wie heißt Du?“ übergab der Sparkassenchef der Schülersprecherin Alina eine Urkunde für besonderes Engagement beim Sportabzeichen. Denn fast alle Schüler über acht Jahre der Stephanusschule legen das Sportabzeichen Jahr für Jahr ab, wie Schulleiterin Lorenzen berichtete: „Das sind 99 Prozent aller Schüler über acht Jahre. Alle Kinder über acht Jahre können bei uns auch schwimmen.“ Das sei allerdings mit erheblichem Aufwand verbunden: „Manche unserer Schüler brauchen dazu intensiven Einzelunterricht, ohne Kooperationen beispielsweise mit der DLRG, der Eifel-Therme Zikkurat und Sponsoren wäre das nicht möglich.“

Deshalb brandete auch Jubel bei Schülern und Lehrern auf, als Becker einen Förderpreis von 1000 Euro und eine Sporttasche gefüllt mit nützlichen Utensilien wie Handtüchern für den Schwimmunterricht übergab. Markus Strauch schloss sich mit weiteren 1000 Euro vom Landessportbund für den ersten Preis ihrer Leistungsklasse bei den Sportabzeichen, 250 Euro vom Kreissportbund und einem prall gefüllten Ballnetz für die Sporthelfer der Schule an.

Die Schüler bedankten sich mit abwechslungsreichen Vorführungen: Clowneske Zirkusnummern, Tanz- und Trommleinlagen auf Fässern und Stücke der schuleigenen Band sorgten für Stimmung bei Lehrern, Schülern und Gästen. Udo Becker bedankte sich bei den „Pänz“: „Das ist mir einer der liebsten Termine im Jahr, was hier ein Talent gezeigt wird, ist einfach toll!“

Bereits fünf Mal in sechs Jahren sahnte die Bürvenicher Förderschule Preise im Sportabzeichen-Wettbewerb ab, so Edeltraud Lorenzen: „Nur dadurch können wir so viele AGs anbieten, die Bühne, die Licht- und Tonanlage, all das stammt von Fördergeldern der Kreissparkasse.“ Die Schüler würden aber nicht nur empfangen, sondern auch geben: „Die Rettungsschwimmer helfen bei Veranstaltungen wie dem DLRG-Sponsorenschwimmen in der Eifel-Therme, die Sporthelfer unterstützen bei unseren Sportangeboten in der Pause und bei der Sportabzeichenabnahme.“

Durch die Erfahrungen und Ausbildungen wie dem Schiedsrichterlehrgang können die Schüler manchmal auch kleine Jobs in Sportvereinen bekommen. „Das ist besonders wertvoll für die Jugendlichen, denn viele von ihnen haben Schwierigkeiten, sich in Systemen einzupassen. Durch die sportlichen Erfolge und Auftritte auf der Bühne erlangen sie das nötige Selbstbewusstsein, um nach außen zu gehen und so Chancen auf eine Stelle auf dem ersten Arbeitsmarkt zu bekommen“, sagte die Schulleiterin.

Udo Becker bemerkte am Rand der Feier: „Das Fördergeld ist hier wirklich gut investiert. Je mehr wir Schüler auch aus Förderschulen stärken und fördern, desto weniger müssen später vom Sozialnetz aufgefangen werden.“ Zudem sei es einfach eine große Freude, die Begabungen der jungen Menschen auf der Bühne zu erleben.

Besondere Ehren kamen Bekim Kasumaj zuteil: Der flinke Läufer belegte in seiner Klasse den ersten Platz beim Chlodwiglauf. Lorenzen übergab ihm die Urkunde dazu mit den Worten: „Du hast wirklich alles gegeben, nach dem Lauf hattest du nicht mal mehr Luft, um Piep zu sagen – beeindruckend!“

Eifeler Presse Agentur/epa



Udo Becker (2. v. r.) übergab Schülersprecherin Alina die Urkunde für besonderes Engagement beim Sportabzeichen. Bild: Tameer Gunnar Eden/Eifeler Presse Agentur/epa



Gemeinsam für Sport und Bewegung setzen sich Schüler der Stephanusschule und Konrektor Alexander Breuer (vorne von rechts), Sebastian Thur von der KSK, Schulleiterin Edeltraud Lorenzen, Markus Strauch vom Kreissportbund und Udo Becker, Vorstandsvorsitzender KSK, ein.

Bild: Tameer Gunnar Eden/Eifeler Presse Agentur/epa



Mit wechselnden Sängerinnen sorgte die schuleigene Band für den musikalischen Rahmen der Feier.

Bild: Tameer Gunnar Eden/Eifeler Presse Agentur/epa



Mit einer Tanz- und Trommelperformance bedankten sich die Schüler für die Fördergelder.

Bild: Tameer Gunnar Eden/Eifeler Presse Agentur/epa

DIE KITA RAPPELZAPPEL AUS ZÜLPICH

sucht ab sofort einen **Hausmeister**,
für 9 Std. die Woche.

Bei Interesse melden Sie sich bitte unter
der folgenden Rufnummer: **02252/8378588**.

Wallfahrt nach Kevelaer Sonntag, 10. August 2014

Abfahrt Zulpich Markt ca. 6.45 Uhr
Weitere Orte auf Anfrage
Rückfahrt ab Kevelaer ca. 16.30 Uhr.

Preis pro Person

16,00 €



Papenburg Meyer Werft & Gartenschau Samstag, 16. August 2014

Abfahrt ab Zulpich Markt
ca. 5.30 Uhr
Rückfahrt ab Papenburg
ca. 17.00 Uhr

66,00 €

incl. Besucherführung Meyer Werft
Eintritt LAGA Papenburg

Wallfahrt nach Banneux Sonntag, 7. September 2014

Abfahrt ca. 7.00 Uhr,
Zulpich Markt,
weitere Orte auf Anfrage
Rückfahrt ab Moresnet ca. 18.00 Uhr

Preis pro Person

15,00 €



THELEN REISEN

Markt 13 · 53909 Zulpich
Telefon: 0 22 52/24 16 - Telefax: 0 22 52/8 13 35
E-Mail: thelen-reisen@t-online.de

Abitur am St.-Nikolaus-Stift:

Doppelt qualifizierende Ausbildung bietet beste Berufsaussichten Notendurchschnitt von 0,9 als Top-Ergebnis einer Schülerin

Am 13.06.2014 erhielten die Absolventen des Beruflichen Gymnasiums des St.-Nikolaus-Stifts im Forum der Stadt Zülpich ihre Zeugnisse.

Alle 31 Schülerinnen und Schüler, die in die Qualifikationsphase eintraten, haben mit großem Erfolg ihre Prüfungen bestanden. Mit der Allgemeinen Hochschulreife und der gleichzeitig verliehenen sozialpädagogischen Qualifikation haben sie die Möglichkeit, sofort ein Studium aufzunehmen oder nach einem Berufspraktikum die staatliche Anerkennung als Erzieher zu erhalten.

Der enorme Erfolg dieser doppelt qualifizierenden, „aber auch mindestens doppelt so stark fordernden Ausbildung“, so David Schuba, einer der erfolgreichen Abiturienten, ist begründet im traditionellen Unterricht im Klassenverband. Bildungsgangleiter Klaus Drotbohm erläuterte, dass „die Klassengemeinschaften im beruflichen Gymnasium einzigartig sind. Der Zusammenhalt zwischen den Schülern, aber auch der Kontakt zum Lehrpersonal sind enger und familiärer als in einem Kurssystem.“

Schulleiter Norbert Paffenholz ist stolz, „dass mehr als ein Drittel der Abiturienten mit einer Eins vor dem Komma abgeschlossen hat“. Besonders glänzend war der Abschluss von Leonie Schorm mit einem Notendurchschnitt von 0,9. Die Schülerin beabsichtigt, nach dem Berufspraktikum ein Studium aufzunehmen. Dabei werden ihr als pädagogischer Fachkraft eine Vielzahl von Credit-Points beim Studium angerechnet werden.

Die enge Verbundenheit der Abiturienten untereinander und mit ihrer Schule zeigte sich am Abschlussstag. Nach einer gemeinsamen, von den Absolventen gestalteten Heiligen Messe, wurde auf einem bunten Abiturball gefeiert. In der Rede zur Zeugnisübergabe lobte Norbert Paffenholz vor allem die „hohe Motivation der Schülerinnen und Schüler, ihr umfangreiches pädagogisches Wissen in der erzieherischen Praxis anzuwenden.“ Bei der so möglich gewordenen Kommunikation auf Augenhöhe zwischen Schülern und Lehrern realisierte der Schulleiter – Augen zwinkernd – viele erfolgreiche Versuche der Schülerschaft ihre Lehrer in die richtige pädagogische Spur zu bringen. Insofern bestätigte er seiner Abiturientia ein hohes pädagogisches Geschick, das zum Wohl der Erziehungslandschaft der Region beitragen werde.



Strahlende Gesichter der Abiturienten im Rosengarten des St.-Nikolaus-Stifts mit Schulleiter Norbert Paffenholz und den Klassenlehrern Cornelia Kitz und Dieter Walrand. (Bild honorarfrei, Fotografin: Iris Tutlewski)

Vandalen auf dem Schulgelände in Sinzenich

Anfang Mai haben wir an 4 Tagen in der KGS Sinzenich unseren Unterrichtsvormittag in jahrgangsübergreifende Projektarbeiten verwandelt. Unsere Schüler haben begeistert freitags die Ergebnisse ihren Eltern vorgeführt und erklärt.



Leider waren unsere Arbeiten nur von kurzem Erfolg. Unser neu angelegter Schulgarten wurde mutwillig zerstört.

In der Vergangenheit sind nicht zur Grundschule Sinzenich gehörende Schüler mehrfach auf dem Gelände der KGS Sinzenich gesehen und angetroffen worden, obwohl ein Schild den Zugang deutlich untersagt.

Das Ordnungsamt ist darüber informiert, dass unsere Bankgruppen umgestellt, Roste und Müllcontainer zweckentfremdet werden. Wer so mit unserem Schulleitungsumgeht, ist nicht willkommen.

Traurig ist, dass wir so vorgehen müssen, weil einige Kinder und Jugendliche nicht wissen, wie man sich zum Wohle der Gemeinschaft verhält.

Wir haben Anzeige bei der Polizei erstattet!

Mathematikwettbewerb Klassen 4 NRW

Annika und Milan aus Ülpnich zeigten Superleistungen



Die Katholische Grundschule Ülpnich beteiligt sich seit einigen Jahren regelmäßig mit ihren vierten Klassen am Landeswettbewerb Mathematik NRW. Ausgetragen wird der Wettbewerb in drei Runden. An der ersten Runde beteiligen sich zumeist alle Kinder einer Jahrgangsstufe, die Besten aller teilnehmenden Schulen nehmen danach teil an der regionalen Runde zwei und einige wenige Schülerinnen und Schüler mit wiederum Bestergebnissen stellen sich in Runde drei kreisübergreifend den sehr anspruchsvollen und umfangreichen Aufgaben der Endrunde. In diesem Schuljahr machten insgesamt ca. 50 000 Viertklässler beim Wettbewerb mit und lösten die

zentral gestellten Aufgaben an ihren Schulen. Sieben Kinder der KGS Ülpnich überzeugten durch besonders gute Leistungen und konnten sich für die nächste Aufgabenrunde qualifizieren; sie traten gegen viele andere Schülerinnen und Schüler aus dem Kreis Euskirchen in der Grundschule Lückerath an. Elf dieser Kinder bewiesen bei der Lösung der anspruchsvollen Aufgaben sehr hervorragende mathematische Kenntnisse und Kompetenzen und wurden schließlich eingeladen, Anfang April an Runde drei in Bonn-Beuel teilzunehmen. Die Freude in Ülpnich war groß, denn zwei der Kinder besuchen die Grundschule Ülpnich: Annika Hofsummer und Milan Kluge. Insgesamt erreichten in ganz NRW ca. 1700 Kinder diese letzte Runde, die an verschiedenen Orten ausgetragen wurde. Mit ein wenig Aufregung und Lampenfieber, jedoch hoch motiviert und leistungsbereit stellten die beiden sich den Aufgaben und vermochten auch hier ihr gutes mathematisches Können einzusetzen. Inzwischen ist der Wettbewerb abgeschlossen und es steht fest, dass Annika und Milan, genau wie alle anderen Viertklässler aus dem Kreis Euskirchen nicht zu den ca. 70 „Besten“ in NRW gehören, die zur Auszeichnung nach Dortmund eingeladen werden. Die Leistung der beiden verdient dennoch größte Anerkennung! So gratulierte die Schulleiterin Frau Valder-Krüll die beiden Kindern direkt nach Bekanntwerden des Endergebnisses, dankte ihnen für ihre Teilnahme und wünschte ihnen auch weiterhin viel Freude und Entdeckergeist an mathematischen Aufgabenstellungen.

Achtsamkeit hilft Allen!

Die Kath. Grundschule Ülpnich erhielt Auszeichnung

Groß war die Freude bei Kindern, Lehrkräften und Eltern, als die Grundschule Ülpnich am Freitag, 20. 06. 2014 im Rahmen ihrer vielseitigen Präsentation einiger ihrer Maßnahmen und Projekte, die sowohl zur Grundlegung und Förderung eines guten Schulklimas, als auch zur Sensibilisierung und Förderung einer ökologischen, umweltbewussten und auch globalen Verantwortung ausgerichtet sind, ganz offiziell ausgezeichnet wurde. Jede Klasse und die OGS hatten einen Beitrag vorbereitet.

Seit vielen Jahren bereits gilt die Goldene Regel „Was du nicht willst, das man dir tut, das füg' auch keinem anderen zu!“ als Kernsatz und feste Orientierung im gesamten Schulleben. Wenngleich der Satz sehr einfach klingt, ist es doch immer wieder sehr, sehr schwer, ihm im Handeln gerecht zu werden. Deshalb hat die Grundschule Ülpnich weitere Regeln und Vereinbarungen erarbeitet und festgelegt, die den Kindern im Unterricht und in den Pausen helfen, gut, freundlich und fair miteinander umzugehen. „Lubo aus dem All“, die Handpuppe der gleichnamigen Unterrichtseinheit, entwickelt und herausgegeben von der Universität Köln, begeistert die Kinder regelmäßig im Anfangsunterricht und sensibilisiert sie zur Wahrnehmung eigener und fremder Gefühle und ermöglicht so Zugang zu einer gewaltarmen bzw. gewaltfreien Kooperation. „Ich bin freundlich und fair“, so lauten Lubos Worte immer und immer wieder.



Da für ein gutes, soziales Miteinander aller Menschen auch „der Blick über den Tellerrand“, eine gesunde Umwelt und eine lebendige Natur von größter Bedeutung sind, arbeitet die Grundschule Ülpnich kontinuierlich an diesen Themen und an deren unterrichtlicher Umsetzung. Als „Nationalparkschule Eifel 2013“ hat sie sich besonders dem Naturgedanken verschrieben und im Rahmen der Kampagne „Schule der Zukunft 2012 - 2015“ zusätzlich auch globale und ökonomische Ziele gesetzt.

Achtsamkeit gegenüber uns selbst und anderen und zugleich auch Achtsamkeit gegenüber Natur und Umwelt, so fasste die Schule ihre Präsentation zusammen und erhielt durch Frau Hölscher, Vorsitzende des Vereins **Aha e. V.**, „**Achtsamkeit hilft Allen!**“, und Frau Waltraud Sühling nicht nur eine Urkunde als Schule auf dem Weg der Achtsamkeit, sondern auch ein Fördergeld in Höhe von 500 €, das zur Durchführung einer Gemeinschaftsveranstaltung der Schule im kommenden Jahr verwendet wird, und ganz viel Lob.

Die Grundschule Ülpnich freut sich über diese überraschende Auszeichnung und sagt ein ganz herzliches Dankeschön!

Kindergärten

Neues aus dem Kindergarten Springmäuse...

Vor einiger Zeit machten sich die Kinder und Erzieherinnen auf den Weg zu einem ganz besonderen Ausflug. Wir besuchten das Eiscafé Ciprian auf der Kölnstraße in Zülpich. Dort angekommen, wurden wir schon von Herrn Ciprian und seinem Team sehr herzlich empfangen. Anschließend ging es an das Erdbeeren waschen, klein schneiden, pürieren und naschen. Danach kamen alle Zutaten in die Eismaschine und nun hieß es warten. Endlich, nach 15 Minuten war unser Eis fertig! Hmm, lecker... aber das Rezept wird nicht verraten.



Toll, wir durften unser eigenes Erdbeereis herstellen.

Aber das Beste kam zum Schluss, denn Herr Ciprian lud uns alle auf ein Eis ein.

Es war sehr, sehr lecker und wir möchten uns ganz herzlich bei Herrn Ciprian und seinem Team für diesen tollen Vormittag bedanken.



Wir kommen gerne wieder...

Die Kinder und das Team vom Städt. Kindergarten „Springmäuse“ Sinzenich

Einweihung der umgebauten Kath. KiTa St. Elisabeth – ein WOHLFÜHLHAUS für Kinder

„Heut' ist ein Tag, an dem ich froh sein kann“ sangen die Kinder beim Wortgottesdienst zur Einweihung der umgebauten und erweiterten Kath. KiTa St. Elisabeth in Zülpich-Füssenich und zur Einsegnung durch Pfarrer Breuer. Anschließend feierten alle Kinder, Eltern und Gäste ein rundum gelungenes Fest mit vielen Attraktionen, wie mittelalterlicher Zaubervorstellung, Glasbläser usw.



Der Trägervertreter Herr Baumann berichtete über den zeitlichen Ablauf der Baumaßnahme mit ersten konkreten Gesprächen im Jahre 2009 und dem Beginn des KiTa-Umbaus im Sommer 2013 sowie dem Wiedereinzug Ende Januar 2014.

Die gesamte Einrichtung wurde renoviert und erweitert sowie den aktuellen pädagogischen Anforderungen angepasst; sie präsentiert sich als moderne helle KiTa mit einem auf die Zukunft ausgerichteten Raumprogramm.

Die Kosten des Umbaus in Höhe von rd. 600.000 € wurden mit 530.000 € aus kirchlichen Mitteln und mit rund 70.000 € aus dem Ausbauprogramm des Landes NRW für die U3-Qualifikation von Kindertageseinrichtungen finanziert. Im gesamten Bistum Köln werden 564 KiTas für die Betreuung von unter dreijährigen Kindern ausgebaut, ebenfalls überwiegend aus kirchlichen Mitteln.

Während der sechsmonatigen Umbauphase fand der KiTa-Alltag in zwei nicht genutzten Klassenräumen der Grundschule Füssenich statt. Es war für alle Beteiligten, besonders Kinder und Erzieherinnen eine schwierige Zeit, die nur durch das Engagement und den großen Einsatz der Eltern beim Umzug aus und dem Einzug in die umgebaute KiTa sowie die Unterstützung des Trägervertreters machbar war. Dafür ein dickes „Dankeschön“.

Fazit des Umbaus: „KINDER SIND UNS WICHTIG“

Die Kinder und das Team der

Kath. KiTa St. Elisabeth

Neues aus dem Nemmenicher Kindergarten

Ein guter Freund der Nemmenicher Kindergartenkinder ist „Sir Henry“. Die Vorschulkinder treffen sich einmal pro Woche mit der lustigen Handpuppe zum 15minütigen Englischunterricht. Die Kinder lernen spielerisch die ersten Vokabeln und üben u. a. kurze englische Lieder im Bewegungsspiel ein.

Auch die anderen Kindergartenkinder freuen sich jeden Freitag, wenn Sir Henry aus seinem Koffer steigt und allen einen kurzen Besuch abstattet. (So ist die Vorfreude auf die Vorschulzeit noch etwas größer).

In diesem Jahr feierten wir den Abschluss des Kindergartenjahres mit einem gemütlichen Grillfest. Die Kinder, Eltern und/oder Großeltern und Erzieherinnen trafen sich am Samstag, 14.06.2014 am Kindergarten und wir starteten mit einer Fahrradtour rund um Nemmenich. Im Anschluss wartete schon Leckeres vom Grill und Salate auf uns und wir konnten uns beim gemütlichen Beisammensein stärken.

Wir danken den Erzieherinnen für ein weiteres schönes Kindergartenjahr und freuen uns zunächst einmal auf die Sommerferien.

Katholische Kita St. Peter

feiert am 21.06.2014 Einweihung in den frisch renovierten und umgebauten Räumen.

Der Wettergott meinte es gut mit uns.

Das Fest konnte in unserem riesigen Garten bei Sonnenschein stattfinden.

Zu Beginn führten unsere „Ranzenpänz“ das Musical „Der Regenbogenfisch“ im Flur auf. In selbstgeschneiderten wundervollen Kostümen präsentierten uns die „Großen“ ein Musical, das Grundschulniveau hatte.

Nach tobendem Applaus spazierte dann ein „Riesendrache“ in den Flur und lud alle Kinder in den Garten ein, wo alle weiteren Attraktionen stattfanden.

Riesenmemory, Airbrush-Tattoo, Schminken, Märchenerzählerin, Buttonmaschine und vieles mehr wurde für die Kinder angeboten.

Der Abschluss bildete dann unser Open-Air Gottesdienst mit Hr. Oberpfarrer Zimmermann.



Zufrieden und mit einem guten Erlös, der für unsere Wassermatschanlage ange-dacht ist, gingen wir alle entspannt nach Hause.

Ein großer Dank an unserer engagierten Eltern für Ihre Unterstützung.

Wir freuen uns jetzt schon auf das nächste Fest.

Kath. Kita St. Peter



Das Städtische Familienzentrum „Kita Blayer Straße“

bietet im August 2014 folgendes Angebot an:

Ein **kostenfreier Kurs** für werdende Eltern, sowie Eltern von Kindern bis zum 4. Lebensjahr.



Was Sie schon immer wussten und sich ruhig weiter trauen können!

Eltern legen durch eine feinfühlig Interaktion mit dem Baby die Grundlage für eine gesunde, körperliche, seelische und soziale Entwicklung. Sie entdecken, wie ihre Babys sich von Geburt an aktiv äußern. Mit einem dafür ausgewählten Lehrvideo können Sie Ihre elterlichen Fähigkeiten bewusst erkennen und aus eigener Kraft stärken. Die dabei entstehende sichere Bindung schafft die Grundlagen für eine gute Entwicklung Ihres Kindes. Nur Mut...

Gefördert wird dieser Kurs durch den Verein zur Förderung der Familienunterstützung im Kreis Euskirchen EU-FUN e. V.

immer donnerstags von 15.00 – 16.30 Uhr an folgenden Terminen: 18.09., 25.09. und 02.10.2014.

Auf Wunsch mit Kinderbetreuung. Info und Anmeldung unter: Tel. 02252/7844

Kursleiterin: Frau Christa Thelen (Marte Meo Zentrum Eifel)

Marte Meo, was ist das eigentlich?

Marte Meo bedeutet, aus eigener Kraft etwas schaffen.

Eltern legen durch eine feinfühlig Interaktion mit dem Baby die Grundlage für eine gesunde, körperliche, seelische und soziale Entwicklung. Sie entdecken, wie ihre Babys sich von Geburt an aktiv äußern. Mit einem dafür ausgewählten Lehrvideo können Sie Ihre elterlichen Fähigkeiten bewusst erkennen und aus eigener Kraft stärken. Die dabei entstehende sichere Bindung schafft die Grundlagen für eine gute Entwicklung Ihres Kindes. Nur Mut...

Die Stadt Zülpich gratuliert herzlich zum Geburtstag

1.7. bis 31.07.2014

Dürscheven

31.7. Gertrud Greuel 87 Jahre

Hoven-Floren

28.7. Margarete Schumacher 87 Jahre

Zülpich

17.7. Margret Waldhausen 75 Jahre

25.7. Karl Friedrich Wilhelm Bludau 86 Jahre

Neues aus dem Sajus



Von Jugendlichen für Jugendliche...

.. so das Motto, unter dem am Freitag, den 30.05.2014 der neue Holzpavillon der Stadt Zülpich eingeweiht wurde, der ab nun Jugendlichen in ihrer Freizeit einen Platz zum Austausch, Feiern oder „chillen“ bieten soll.

Zuerst war da die Idee, dann der immense Einsatz und letztendlich ein überwältigendes Ergebnis.



Hochmotiviert und voller Tatendrang standen die Jugendlichen mit der Sozialpädagogin der Stadt Zülpich, Julia Jost, und der Schulsozialarbeiterin des Kreises Euskirchen, Tanja Ley, am ersten Bautag um 08:00 Uhr auf dem Gelände der Karl-von-Lutzenberger Realschule. Auch der ankommende, mit zahlreichen

Holzbalken beladene LKW der Firma Gebr. Eigelshoven konnte den Elan nicht stoppen. Mit Hilfe von Ronald Straka, einem engagiertem Vater und Mitarbeiter der Firma Gebr. Eigelshoven, wurde schnell angepackt, abgeladen und der Bauplan inspiziert. Ungeahnte Multitalente wurden entdeckt, dadurch konnte Tag eins mit einem bereits fertigen Grundgerüst abschlossen werden.

Am zweiten Bautag wurde das Dachgerüst vollendet und das ganze Gerüst auf seine letztendliche Position gebracht. Muskelkraft und Teamwork waren gefragt. Ein weiterer mühsamer Schritt war das Ausheben von acht Löchern, um den Pavillon anschließend vom Bauhof der Stadt Zülpich im Boden einbetonieren zu lassen. Dies erforderte erneut Kraft und Ausdauer.



Wiederum unter der Anleitung von Herrn Straka wurden am vierten Bautag die Wände und die Dachvertäfelung von den Jugendlichen montiert. Zudem wurde die erste Lage Dachpappe gemeinsam mit dem Dachdecker Waldemar Stanitzek angebracht. Selbst Jugendliche, die sich zunächst nicht trauten, wagten

sich schließlich an die Arbeit und auf das Dach, um die Arbeiten gemeinsam zu erledigen.

Den Dachausbau vollendeten die Jugendlichen mit Herrn Stanitzek und einem Kollegen gemeinsam an Tag fünf. Schnell konnte die von Herrn Stanitzek erklärte Arbeit von den Jugendlichen selbstständig umgesetzt werden.

An allen Planungs- und Umsetzungsschritten waren die Jugendlichen aktiv beteiligt. Sie stellten ihre Idee vor dem Ausschuss für Soziales und Sport vor, beteiligten sich an der Planungs- und Antragsarbeit, kümmerten sich mit um eine Finanzierung und bauten im letzten Schritt den Holzpavillon gemeinsam auf.

Diese Vorgehensweise lässt auf einen angemessenen Umgang und somit den Erhalt des Jugendplatzes hoffen.

Den krönenden Abschluss der Errichtung des Holzpavillons bildete dann die offizielle Einweihung des so entstandenen Jugendplatzes. Der Einladung zu dieser Einweihung folgten Vertreter der Stadt Zülpich, allen voran, Herr Bürgermeister Bergmann sowie seine Vertreter und Herr Beigeordneter Hürtgen, die Fraktionsvorsitzenden bzw. -vertreter von CDU, SPD, FDP und JA, der RWE-Pate Herr Witzki, der Schulleiter der Karl-von-Lutzenberger Realschule, Herr Schuba, Herr Kleist vom Bezirksdienst der Polizei, Pressevertreter sowie der Großteil der am Projekt beteiligten Helferinnen und Helfer.

Ein großer Dank gebührt Herrn Straka und Herrn Stanitzek für ihre tatkräftige Unterstützung und Anleitung, den vielen ehrenamtlichen Helfern für ihre Motivation und ihre Kraft, dem Schulleiter der Karl-von-Lutzenberger Realschule, Herrn Schuba, für sein außerordentliches Engagement im Bereich der Jugendarbeit, der Stadtverwaltung Zülpich für ihre - auch finanzielle - Unterstützung und Mitarbeit an dem Projekt, dem RWE als Sponsor und natürlich den höchstmotivierten und auf vielfache Weise talentierten Jugendlichen!

Zudem geht ein rechthetliches Dankeschön an die CDU und die SPD für ihre Spende an das SAJUS für die Offene Jugendarbeit!

Auf eine gute Zeit mit dem neuem Treffpunkt von Jugendlichen für Jugendliche!

Römerthermen Zülpich

Museum der Badekultur

Tag des Wassers

Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur,
Andreas-Broicher-Platz 1, 53909 Zülpich

Am Sonntag, 03.08.2014 von 11-18 Uhr

Foto: © LVR-ZMB



Ohne Wasser kein Baden. Das war schon den Römern klar, als sie sich vor knapp 2000 Jahren im Rheinland niederließen. In der Ausstellung „Wasser für Roms Städte“ können sich Interessierte mit der Genialität der römischen Technik vertraut machen, Wasserleitungen über viele Kilometer zu bauen, um kalkhaltiges Wasser aus der Eifel zu bekommen. In offenen Workshops können Kinder staunen und ausprobieren, was Wasser so alles kann.

11.30-15.30 Uhr: Kinderworkshop, Aquascope herstellen in Kooperation mit dem Wasser Infozentrum Heimbach

13-15 Uhr: Kinderworkshop, Wasser filtern

15 Uhr: Führung durch die Ausstellung „Wasser für Roms Städte“

Workshops frei, nur Materialkosten und Museumseintritt.

Ohne Anmeldung.

**Natürlich frisch! Kühlendes Duschgel für sie und ihn
Workshop für Erwachsene**

Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur,
Andreas-Broicher-Platz 1, 53909 Zülpich

Am Sonntag, 24.08.2014 von 14-16 Uhr

Quelle: www.piqs.de, Fotograf: Darwin Bell, some rights reserved.



Was gibt es an warmen Sommertagen erfrischenderes als eine Dusche? Genau: Eine erfrischende Dusche mit einem selbst zusammengestellten Duschgel! An diesem Nachmittag zeigt Ihnen Ingrid Handzlik, wie Sie mit einigen Zutaten ein sanftes und kühlendes Duschgel herstellen können. Zudem können Sie eine ganz persönliche

Duftnote für Ihren neuen Duschspaß kreieren.

Max. 20 Teilnehmende, Kosten: 13 € zzgl. Materialkosten.

**Anmeldung bis zum 21.08.2014 erforderlich unter
info@roemerthermen-zuelpich.de**

Ferienprogramm im



- Fr. 25. Juli **Sommerrodeln** in Kommern Abfahrt 14:30 Uhr ***
 Di. 29. Juli **Alles Geschmackssache** im Sajus 10:00 – 14:00 Uhr ***
 Do. 31. Juli **Cocktailabend** im Sajus ab 16:30 Uhr
 Do. 07. Aug. **Kickerturnier** im Sajus 16:30 Uhr
 Sa. 09. Aug. **GaiaZOO in Kerkrade** Abfahrt 9:00 Uhr ***
 Di. 12. Aug. **Geocaching** im Freilichtmuseum Kommern Abfahrt wird noch bekannt gegeben
 Do. 14. Aug. **school's in Grillen** am Sajus ab 16:30 Uhr ***
 Jeden Montag **Projekte** (Kreatives oder Geocachen) ab 13:00 Uhr

Weitere Infos gibt's
 persönlich im Jugendzentrum Sajus, Blaserstraße 29 in Zülpich
 telefonisch unter 02252/509174
 per email unter jugendzentrum_sajus@web.de
 per facebook unter <http://www.facebook.com/JugendzentrumSajus.zuelpich>
 Begrenzte Teilnehmerzahl!!! Bitte rechtzeitig bis jeweils 1 Woche vor der entsprechenden Aktion anmelden!!!
 ***Leider können wir nicht alle Aktionen kostenfrei anbieten.

Anmeldung

Hiermit melde ich mich/meine Tochter/meinen Sohn

Name, Vorname: _____

Alter: _____

Anschrift: _____

Tel.: _____

Email: _____

verbindlich für folgende Fahrt / Aktion im Jugendzentrum Sajus an:

- 25.07.2014 **Sommerrodeln** in Kommern (ab 10 J.) (5,-€)
 29.07.2014 **Alles Geschmackssache** im Sajus (1,-€)
 31.07.2014 **Cocktail-Abend** im Sajus
 07.08.2014 **Kicker-Turnier** im Sajus
 09.08.2014 **GaiaZOO** in Kerkrade (8,-€)
 12.08.2014 **Geocaching** im Freilichtmuseum Kommern (ab 10 J.)
 14.08.2014 **school's in Grillen** am Sajus (1,-€)
 montags **Projekte** (Kreatives oder Geocachen)

Unterschrift (bei Minderjährigen Unterschrift der Erziehungsberechtigten)

**Dringend neue/r
Zustellerin/Zusteller
Springer/in für
Zülpich-Juntersdorf
gesucht!**



Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/95 24 79-2

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil des Amtsblattes:
 Der Bürgermeister der Stadt Zülpich, Postfach 13 54, 53905 Zülpich,
 Telefon (0 22 52) 52-211 oder 52-0, email: phavenith@stadt-zuelpich.de,
 Internet: www.stadt-zuelpich.de

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:
 Porschen & Bergsch Mediendienstleistungen, 52399 Merzenich,
 Am Roßpfad 8, Telefon (0 24 21) 7 39 12, Telefax (0 24 21) 7 30 11,
www.porschen-bergsch.de E-Mail: info@porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint monatlich und wird kostenlos an die Haushalte
 im Stadtgebiet verteilt. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial
 wird nicht zurückgesandt. Der Umwelt zuliebe auf 100% chlorfrei-
 gebleichtem Papier gedruckt. Auflage: 9.400 Exemplare

In unserem Hause gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.

Bürvenich – DAS FEST

„Aus alter Wurzel neue Kraft“ dieser Leitsatz der Schützen passt in diesem Jahr ganz besonders ins Zülpicher Land.

Neu geschaffen, farbenfroh und prächtig zeigt sich die LAGA 2014 in Zülpich. Sicherlich ist dies derzeit ein großes Ereignis in unserer Region. Facettenreich präsentieren sich hierbei unter anderem auch die verschiedenen Organisationen und Vereine des gesamten Stadtgebietes. Eine der ältesten Wurzeln unserer in unserer Gegend sollte hierbei nicht vergessen werden. So sind es die Schützenbruderschaften die, jedes Jahr aufs Neue und auch während der LAGA, aus Ihren „alten Wurzeln“ bunte Blüten treiben und somit die Vielfältigkeit und Blühkraft der Aussenorte der Stadt Zülpich zeigen.

Eine besondere „Festblume“ erblüht nun wieder in Bürvenich und zeigt sich von ihrer prächtigsten Seite. **Die Sankt Sebastianus Schützenbruderschaft Bürvenich 1848 e.V. feiert vom 19.07.2014 bis zum 21.07.2014 ihr großes Schützen- und Volksfest.**

Ganz Bürvenich und Eppenich putzt sich raus und erstrahlt in grün und weis. Alles macht sich bereit für den Höhepunkt im Bürvenicher Jahreskalender „Das Fest“. **Am Samstag, den 19.07.2014**, werden die drei heißen Tage mit der **Summer Dance Party Vol. 7** im **11 Bahnen** großen Festzelt eingeläutet. Mit der **Coverband „Wallstreet“** hat die Bruderschaft eine Musikband verpflichtet können die Bundesweit agiert und bei der Mega-Stimmung garantiert ist!



Mit der hl. Messe starten die Bürvenicher Schützen in den Sonntag, beim anschließenden **Frühschoppen** mit Ehrungen spielt der Musikverein Sinzenich. Der Bozener Bergsteigermarsch, mit dem Gesang der gesamten Bruderschaft, ist hierbei schon Tradition. Um 14:30 Uhr stellt sich der **große Festzug** auf dem Schützenplatz auf. Neun befreundete Bruderschaften, acht Musikzüge, zwei festliche geschmückte Kutschen und das Reitercorps marschieren dann zur Parade an der Kirche. Viele Besucher säumen den Zugweg und bieten den Teilnehmern eine schöne Kulisse. Die Gefallenenehrung, die Nationalhymne und besonders das im Gemeinschaftsspiel aller Musikzüge dargebotene „Preußens Gloria“ beschließen dieses besondere Ereignis. Der Bürvenicher Hauptmann lässt dann zum Schießen, zu Kaffee und Kuchen und zum Platzkonzert wegtreten.

Partyservice Frings Küchenmeister Markus Frings

Im Bruch 10
52396 Heimbach-Flatten

Tel.: 0 24 25-90 12 22
Mobil: 01 62 / 3 21 89 84

Anderungsschneiderei Wanda Krüger

Stephanstraße 146
53909 Zülpich-Bürvenich

Tel. 02425-17 60

MARY KAY Cosmetics

Ingrid Grafenstein
Bettina Dahlbüding
Tel.: 02425-1889
Tel.: 02425-7511

J & M Strick GmbH

53909 Zülpich-Bürvenich Am Heidenfeld 12
Tel: (02425) 7277 Fax: (02425) 7506
email: jstrick@t-online.de



Bau und Putz
Michael Dahlbüding
Heimbacher Straße 27
53909 Zülpich Eppenich
Tel.: 02425/7911
Fax: 02425/7231
Mobil 01722473919

Ihr Partner vor Ort für
Versicherungen und Vorsorge

Generalagentur
Mario Schumacher e.K.
Dr.-Karl-Gerhard-Str. 3
53904 Mechernich
Telefon 02443 317947
mario.schumacher@zurich.de



ELEKTRO Alfred Büser

Meisterbetrieb

Eppenicher Str. 14
53909 Zülpich
Tel.: 02425-903538
Fax: 02425-903539
Mobil: 0172-2412342

Pferdepension Klein

Heimbacher Str.1
53909 Zülpich-Eppenich
Tel.: 02425/537

- Ganzjährig
- Große geräumige Boxen
- Große geräumige Betreuung mit rundum Weidengang
- Täglicher Weidengang

Fam. Klein/Hartl

FLIESEN-MARMOR BIRKENBUSCH

Herbert Birkenbusch
Gesamthilfe

Esperner Straße 38
53909 Zülpich-Bürvenich

Tel. 0 24 25 / 90 14 29
Fax 0 24 25 / 90 14 30
Mobil 01 75 / 9 24 48 53
E-Mail: Birkenbusch.Zueplich@t-online.de

WALTER WINKLER KFZ - SERVICE - WERKSTATT



AXA Generalvertretung
Hans-Arno Schiffers
Stephanusstr. 78 - 53909 Zülpich
Tel.: 0 24 25/90 37 30 - Fax: 0 24 25/90 37 31
E-Mail: hans-arno.schiffers@axa.de

Bürvenicher Stübchen

Familie Schümehen
Stephanusstraße 120
53909 Zülpich - Bürvenich
Tel.: 02425 / 350

Qualität
hat einen Namen!

Pohl
trockenbau
MEISTERFACHBEREIT
Bildung 20 - 12079 Esslingen
Tel. 02551127907

- ✓ Innenputz + Trockenbau
- ✓ Montageputz + Trockenputz
- ✓ Wand- und Deckenklebungen
- ✓ Brandschutz + Schallschutz
- ✓ Wärme- und Feuchtschutz
- ✓ Elvex-Over-Top
- ✓ Ausgehängte Decken
- ✓ Türen und Zargen
- ✓ Ausgehängte Fachdecken

TANZSCHULE VERA HEINE

Schützenhalle Schwerfen
Postfach 1
Grensborg 1
53908 Zülpich-Schwerfen
Tel. & Fax: 0 22 52 - 8 15 48
www.tanzschule-veraheine.de

photo art

Sabine Kusch
Zum Elstbaum 5
53909 Zülpich
Tel. 02232-309055
www.photoart-elst.de

"Fit mit Fisch"

Frisch-Flach
Flach-Spezialitäten
Back-Flach
Jörg Kemps
Am Koppens 10
53909 Zülpich
0176/8705062

Am Abend feiert das amtierende Königspaar Hans-Arno Schiffers und Steffi Bayard Ihren festlichen Königsball und zieht gegen 20:30 Uhr samt Gefolge in das Festzelt ein. Die bekannte Tanz- und Showband TOP GUN spielt dann auf und sorgt für prächtige Stimmung. Der Eintritt zum Königsball ist wie immer frei!



Montags, 21.07.2014, geht es familienfreundlich weiter. Beim großen Fröhshoppen geht es für Groß und auch für Klein hoch her. Live Musik sorgt für ausgelassene Heiterkeit und für die Kleinen ist die Kinderbelustigung das Highlight. Eine Frage bestimmt den Tag „Wer wird neuer Schützenkönig“? Diese Frage wird ab 18:00 Uhr, wenn die ersten Schüsse aus der Donnerbüchse fallen, beantwortet werden. Unter den Augen von vielen, mitfiebernden Zuschauer fällt die Entscheidung um den neuen Würdenträger. Nachdem der Vogel von der Stange geschossen ist, marschiert die Bruderschaft ins Festzelt zur Krönung.

Um 21:00 Uhr steht das absolute Highlight an. Der große Festzug mit Straßenfeuerwerk und die dreimalige Parade an der Kirche, natürlich im traditionellen Stechschritt. Wenn das Tambourcorps Bürvenich in seinen blütenweißen Uniformen an der Kirche aufmarschiert und zusammen mit dem Musikverein aus Gey die Parade spielt zeigt sich für die mehreren hundert Zuschauer ein wunderbares Bild. Für die mitwirkenden Zugteilnehmer ist dies ein einmaliges Gänsehauterlebnis.

Für die Schaulustigen gilt es frühzeitig sich die raren Plätze auf und vor der Kirchenmauer zu reservieren. Am Getränkeauschank gegenüber kann man ausreichend mit gekühlten Getränken versorgen.

An dieser Stelle bedankt sich die Bruderschaft bei den vielen Besuchern für die tolle Unterstützung der Vergangenheit.

Nach der Parade zieht der Festzug zum Wohnhaus des neuen Königs. Ein prächtiges Höhenfeuerwerk wird hier ihm zu Ehren abgefeuert. Hiernach marschiert das Königsgefolge samt Tambourcorps und Musikverein ins Festzelt zum großen Königsball. Die Musikband „TOP GUN“ spielt bis in die frühen Morgenstunden und lässt, ein hoffentlich wieder erfolgreiches, Schützenfest 2014 ausklingen.

Die Sankt Sebastianus Schützenbruderschaft Bürvenich freut sich auf ihre Besucher und wünscht allen Gästen viel Spaß beim Schützen- und Volksfest in Bürvenich – Aus „alter Wurzel“ eine besondere Blume!

Erdbewegungen - Ralf Kratz

Autohaus Klinkhammer Audi
 Abendener Straße 44 - 52385 Nideggen
 Tel. 02427/9411-0

Partyservice Hoscheid/Schmitz
 Tel. 02425/ 909074
 02425/ 15 31
 oder 0177/8992729
 Zülpich-Bürvenich

SMH

 Am Kopmann 38 - 53909 Zülpich-Bürvenich
 Tel. 02425/903345 - Fax 02425/903307
 Mail: 01771131816 - Web: 01771131816

Imbiss - Jean Pütz
 Schützenfeste, Kirmes, Karneval und private Feste - Wir geben immer das Beste
 Mittwoch + Donnerstag
 Extra-Markt-Zülpich
 www.Jean-Puetz.de Fax: 02425-249
 Robert@Jean-Puetz.de Mobil: 0172-2795441

Schluchtbachhof Föner
 Josef Föner
 Langendorfer Str.4
 53909 Zülpich - Bürvenich
 Tel: 0173 / 9729528

Karina's
 Kamm & Schere
 Mobile Friseurmeisterin
 Mechnicher Str.16a
 53909 Zülpich - Bürvenich
 Handy 0177/6626874

AZZURRO
 FLIESEN TOFFOLO
 Heimbacher Straße 15
 53909 Zülpich
 Tel.: 0 24 25 - 90 18 28
 Fax: 0 24 25 - 26 40 65
 Mobil: 01 77 - 3 17 72 77
 E-Mail: azzurro@freenet.de

Strick GmbH • Heizung-Sanitär

 Reparaturen
 Neuanlagen
 Solar
 Kundendienst
 Photovoltaik
 Wärmepumpen
 Sanierung
 Wartung
 Pelletheizung
 Energieberatung
 Meisterbetrieb
 Eilendstraße 15 - 53909 Zülpich-Bürvenich - Telefon 02425/418 - Telefax 02425/71518
 E-Mail: Strick.GmbH@t-online.de - Homepage www.Strick-GmbH.de

Maler- & Glaserfachbetrieb
WILLI KLUMPEN
 • Alle Maler- & Glaserarbeiten
 • Tapezier- & Bodenbelagsarbeiten
 • dekorative Mal- & Gestaltungstechniken
 • Fassadenanstriche
 • Wärmedämmverbundsysteme
 Am Meilenstein
 53909 Zülpich
 Tel.: 02252/2230
 Mobil: 0172/2939065

Bauzentrum
Mobau Dörr & Reiff
 Die Bau-Profi's in Ihrer Region
 Mörwiler Weg 22
 52349 Düren-Güresch
 Telefon + 49 02421 / 9661 - 0
 Telefax + 49 02421 / 9661 - 21
 An der Oefel 62
 53917 Schöden
 Telefon + 49 02445 / 81 229 - 0
 Telefax + 49 02445 / 81 229 - 21
 Tolmense 84
 52349 Euchen
 Telefon + 49 02403 / 355 11 - 0
 Telefax + 49 02403 / 330 81
 Industriestrasse 62
 52224 Stoffeln - Maubach
 Telefon + 49 02402 / 710 21
 Telefax + 49 02402 / 715 01
 www.mobau-doeerr-reiff.de

Andreas Rütt
 Mauermeister
 Am Kopmann 10, 53909 Zülpich-Bürvenich
 Tel.: 02425 / 7170
 Mobil 0177/5969319
 e-mail a.ruett@gmx.de

Wir danken den Firmen die uns unterstützen und empfehlen Ihre Berücksichtigung

Premiumsponsoren:



VORWEG GEHEN

Liebe Leserin, lieber Leser,

endlich ist er da - der Sommer! Mit einem sonnigen Wochenende startete die Landesgartenschau Zülpich 2014 in die warme Jahreszeit und konnte anschließend schon die 200.000 Besucherin begrüßen.

Besonders Dauerkartenbesitzer können den Sommer jetzt jeden Tag im Seepark oder im Park am Wallgraben in vollen Zügen genießen: tausende duftender Rosen, wunderschöne Sommerblumen und tolle Tagesveranstaltungen erwarten Sie!

Darüber hinaus können Sie sich als Dauerkartenbesitzer jetzt schon auf einen freien Eintritt bei den „Leuchtenden Gärten“ vom 13. bis zum 28. September freuen.

Ihr Team der Landesgartenschau Zülpich 2014 GmbH.

Sponsoren:



Medienpartner:



Zülpicher LAGA-Bote



www.laga2014.de

Juli 2014

Den Sommer und seine Blütenpracht erleben!

Genießen Sie Ihren Kurzurlaub auf der Landesgartenschau Zülpich 2014 in der sonnenreichsten Region von NRW! Entdecken Sie die farbenfrohe

Sommerpracht in den Gärten, naschen Sie Obst im Park am Wallgraben oder erfrischen Sie sich mit der Familie im Seebad. Lassen Sie sich von den wech-

selnden Blumenhallenschauen und den neuesten Blumen- und Gartentrends begeistern! Wir freuen uns auf Sie!



Jessica Matenia ist die 200.000 Besucherin!



Fast genau zehn Wochen nach der Eröffnung der Landesgartenschau Zülpich 2014 am 16. April 2014 konnte mit Jessica Matenia die 200.000 Besuche-

rin empfangen werden. Überrascht und erfreut nahm die 20-Jährige aus Euskirchen den sommerlichen Blumenstrauß von Bürgermeister Albert Bergmann entgegen.

„Eine Freundin hat mir die Landesgartenschau empfohlen und von dem schönen Strand und dem tollen Gelände geschwärmt“, erläutert Jessica Matenia. Gemeinsam mit ihrem Freund Florian Schröder (23)

genießt sie deshalb ihren ersten Urlaubstag auf der Landesgartenschau Zülpich 2014.

„Durch die bisherigen Besucherzahlen sind wir positiv gestimmt, dass wir unser anvisiertes Gesamtziel von mindestens 400.000 Besuchern erreichen“, sagte Heinrich Sperling, Geschäftsführer der Landesgartenschau Zülpich 2014.

Die Landesgartenschau Zülpich 2014 vom Wasser aus genießen: Bootsverleih bietet in Zülpich Tret- und Grillboote für ein einmaliges Erlebnis an.

Bei einer gemütlichen Tretbootfahrt die Sonne und den Ausblick auf die Landesgartenschau Zülpich 2014 genießen, oder mit Familie und Freunden auf dem Wasser gemeinsam grillen – beides ist ab sofort im Seepark möglich. Jeden Tag um 10.30 Uhr öffnet Karl Kemmer bei geeigneter Witterung den Bootssteg im Zülpicher Seebad für die Besucher. Wer nicht selbst in die Bootspedale treten möchte, für den bietet Karl Kemmer von der „Kemmerevents KG“ von 10.30 bis 17.30 Uhr auch Touren zur Römerbastion an.

Eine absolute Besonderheit sind die BBQ-Donuts® (Grillboote). Bis zu zehn Personen können gemeinsam einmalige Grillstunden auf dem Zülpicher Wassersportsee erleben. Das Boot besitzt wie der Donut eine runde Form und hat einen Durchmesser von 3,6 Metern. In der



Bootsmitte befindet sich ein Tisch, der sich bei Bedarf gegen einen Grill eintauschen lässt. Die Besucher können sich das Grillgut entweder selbst mitbringen oder Würstchen und Steaks hinzubuchen. Der Holzkohlegrill muss aus Sicherheitsgründen bei Karl Kemmer gebucht werden. Allerdings ist der Grill bei der Ankunft der Gäste schon vorgeheizt und das Boot

ist mit Grillzange, Tellern, Besteck, Becher und Servietten sofort startbereit. Im Gegensatz zu den Tretbooten müssen die BBQ-Donuts® mindestens drei Tage im Voraus gebucht werden. Bei Verfügbarkeit sind auch Spontanbuchungen möglich.

www.wassergrillparty.de

Abba-Night: Am Sa, 26. Juli erleben Sie ab 20 Uhr die bekanntesten Abba-Songs in höchster Qualität. Tickets erhalten Sie auch in unserem Online-Shop auf www.laga2014.de



Auch China liebt die Landesgartenschau!



Hochrangige Umweltspezialisten aus China haben sich in Deutschland über die Genehmigungspraxis zur Begrenzung von Schadstoff-Emissionen in die Luft und in Gewässer aus

Sicht von Behörden und Anlagenbetreibern sowie der zugehörigen behördlichen Überwachung informiert, um diese Erfahrungen in die zukünftige chinesische Gesetz-

gebung einfließen zu lassen. Hierbei besuchte die Delegation auch Smurfit Kappa Zülpich Papier, stellvertretend für die gesamte deutsche Papierindustrie. Als abschließenden Höhepunkt ihres Aufenthaltes in der Römerstadt führte Bürgermeister Albert Bergmann die Besucher durch die wunderschöne Landesgartenschau Zülpich 2014. „Wir freuen uns sehr darüber, dass wir nach Besuchergruppen aus den Nachbarländern Europas jetzt sogar eine Delegation aus Asien empfangen durften. Unsere Gäste haben sich besonders an dem modernen Seebad und den vielen, blühenden Rosen erfreut“, berichtet Bürgermeister Albert Bergmann.

Jetzt schon vormerken: Vom 13. bis zum 28. September erleben Sie abends Farbenspiele und leuchtende Installationen in den Farben des Frühlings und Sommers bei den „Leuchtenden Gärten“.

Der LAGA-Bote wird herausgegeben von der Landesgartenschau Zülpich 2014 GmbH, Markt 21, 53909 Zülpich. Geschäftsführung: Christoph M. Hartmann und Heinrich Sperling. Kontakt: info@laga2014.de; 02252-52345; Fax 02252-52299. USt-ID: I120957110807571001



Landesgartenschau 2014 Zülpich

02. August 2014 THE SPIRIT OF IRELAND

Zülpich im Rahmen der Landesgartenshow NRW14



Die unvergessliche Irish Dance Sensation: Rasant, temporeich, pulsierend und sexy! Eine großartige Mischung aus energiegeladener Tanzshow und ursprünglich-keltischer Livemusik. THE SPIRIT OF IRELAND ist die Produktion des erfolgreichen Produzenten Michael Carr. Mit großer Open Air Tanz- & Musikbesetzung! Die live getanzte Show vereint die besten irischen Steeptänzer, herausragende Musiker und erstklassigen Gesang. Die Show ist die Visitenkarte Irlands mit natürlichen und ursprünglichen Elementen, die die Zuschauer seit vielen Jahren weltweit begeistert. Wenn die Tänzer in schwindelerregendem Tempo und der rhythmischen Kraft des klackenden Steeptanz-Geräusches das Publikum elektrisieren, wird jeder in den verführerischen Strudel der Show hineingezogen. Vollendete Körperbeherrschung und synchrone Tanzperfektion in einer Schnelligkeit, die für das menschliche Auge kaum nachvollziehbar ist. Außerdem mitreißende Percussion Effekte im Wechsel von Steeptanz und Trommel. Und alles LIVE! UND OPEN AIR.

Last but not least: Die typisch-ursprüngliche IRISH LIVE Band! Im Unterschied zu fast allen anderen Irish Dance Produktionen kommt hier nichts aus der Konserve. Seien es die mythischen Klänge der Uilleann Pipes, die melodischen Linien des Akkordeons, die rhythmischen Riffs der Gitarre, das sanfte Schwingen vom Piano oder die wilden und mitreißenden Melodien der irischen Fiedel und Flöte. In THE SPIRIT OF IRELAND lebt wahrlich der Geist Irlands und ist ein außergewöhnliches Showerlebnis. Weltweit begeistert The Spirit of Ireland seit Jahren Millionen von Menschen, jung und alt und ist ein Fest für die Sinne. Ausverkaufte Häuser, Jubel, Standing Ovation beweisen, dass THE SPIRIT OF IRELAND immer wieder den Nerv der Zeit trifft und die Menschen berührt. Freuen Sie sich auf einen irischen Sommernachtstraum!

Ab sofort Tickets sichern

Wann: 02. August 2014
Einlass: 19.00 Uhr, Beginn: 20.00 Uhr
Wo: Sparkassen Seebühne - Seepark
Straße am Wasserportsee, 53909 Zülpich
Tickets: Der Ticketservice – Tel.: 01805 / 280 100 &
www.derticketservice.de
Ticketregional – Tel.: 0651 / 97 90 777 &
www.ticket-regional.de
Nationalpark-Tor Gemünd Tel: 02444-2011
Buchhandlung Wachtel Tel: 02444914291
Parkrestaurant Kursaal, Tel: 02444-2776
Buchhandlung Reinhardts, Tel: 02252-7071
Bücherecke Elsen, Tel: 02449-7803
Elektro Gunkel, Tel: 02421-27000
Mütters, Tel: 02253-6633

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung!

Miro Entertainment GmbH

Tel.: 0221 / 78802215

Michael Moll

Mail: m.moll@miro-eg.de

PR & Sponsoring

Web: www.miro-eg.de

Notdienst

NOTRUFNUMMERN!!!

Der ambulante ärztliche Notfalldienst ist unter **116117** (kostenlose Rufnummer) zu erreichen. In akuten, lebensbedrohlichen Notfällen – Rettungswagen, Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Telefon-Nr.: **112** oder **02251/5036**.

Weitere Infos zum Notdienst erhalten Sie unter www.aponet.de

Der Notdienst der Zahnärzte kann unter **01805-986700** abgefragt werden.

Die nächstgelegene notdienstbereite Apotheke erfragen Sie unter Telefon-Nr. **0800-0022833** (kostenlos) oder vom Handy: **2 2833** (69 ct./min).

Notdienstplan der Apotheken

Freitag, 11. Juli 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr

Martin-Apotheke, Kölnstr. 55, 53909 Zülpich, Tel. 02252/6662

Mühlen-Apotheke, Raiffeisenpl. 10, 53881 Euskirchen (Stotzheim), Tel. 02251/63443

Samstag, 12. Juli 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr

DocMorris Apotheke, Neustraße 34, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/52042

Gluck-Auf-Apotheke, Rathergasse 6, 53894 Mechernich, Tel. 02443/48080

Sonntag, 13. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr

Adler-Apotheke, Münsterstr. 7, 53909 Zülpich, Tel. 02252/2348

Martin-Apotheke, Berliner Str. 46, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/3530

Montag, 14. Juli 2014, 9.00 Uhr - Di. 9.00 Uhr

Apotheke am Bahnhof, Veybachstraße 18, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/2019

Victoria-Apotheke, Bahnhofstr. 6, 52372 Kreuzau, Tel. 02422/94080

Dienstag, 15. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mi. 9.00 Uhr

Annaturm-Apotheke, Kirchstr. 11-13, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/4311

Rurtal-Apotheke, Hengebachstr. 37, 52396 Heimbach, Tel. 02446/453

Mittwoch, 16. Juli 2014, 9.00 Uhr - Do. 9.00 Uhr

Hubertus-Apotheke, Alleestr. 23, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/52717

Adler-Apotheke, Bahnstr. 31, 53894 Mechernich, Tel. 02443/901009

Donnerstag, 17. Juli 2014, 9.00 Uhr - Fr. 9.00 Uhr

Burg-Apotheke im REWE, Kölner Str. 133, 53894 Mechernich (Kommern), Tel. 02443/911919

Land-Apotheke, Luxemburger Str. 27, 50374 Erfstadt (Erp), Tel. 02235/956331

Bollwerk-Apotheke, Kalkstr. 22-24, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/51285

Freitag, 18. Juli 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr

Chlodwig-Apotheke, Schumacherstr. 10-12, 53909 Zülpich, Tel. 02252/3642

Novum-Apotheke, Georgstr. 30, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/1482839

Samstag, 19. Juli 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr

Kolping-Apotheke, Kolpingstr. 3, 53894 Mechernich, Tel. 02443/2454

Millennium-Apotheke, Roitzheimer Str. 117, 53879 Euskirchen, 02251-124950

Sonntag, 20. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr

Burg-Apotheke, Talstr. 1A, 50374 Erfstadt (Friesheim), Tel. 02235/71412

Mühlen-Apotheke, Raiffeisenpl. 10, 53881 Euskirchen (Stotzheim), Tel. 02251/63443

Montag, 21. Juli 2014, 9.00 Uhr - Di. 9.00 Uhr

Citrus-Apotheke, Gerberstr. 43, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/79140

Kilian-Apotheke, Bonner Str. 17, 50374 Erfstadt (Lechenich), Tel. 02235/76920

Dienstag, 22. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mi. 9.00 Uhr

Apotheke am Kreisrathaus, Stiftsweg 17, 53894 Mechernich, Tel. 02443/904904

Apotheke im Ärztehaus, Keramikstr. 61, 53359 Rheinbach, Tel. 02226/2005

Mittwoch, 23. Juli 2014, 9.00 Uhr - Do. 9.00 Uhr

Südstadt-Apotheke, Gottfried-Disse-Straße 48, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/1293880

Markus-Apotheke, Zülpicher Str. 72, 52349 Düren, Tel. 02421/505231

Donnerstag, 24. Juli 2014, 9.00 Uhr - Fr. 9.00 Uhr

Martin-Apotheke, Kölnstr. 55, 53909 Zülpich, Tel. 02252/6662

Gluck-Auf-Apotheke, Rathergasse 6, 53894 Mechernich, Tel. 02443/48080

Freitag, 25. Juli 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr

Hubertus-Apotheke, Alleestr. 23, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/52717

Rurtal-Apotheke, Hengebachstr. 37, 52396 Heimbach, 02446/453

Samstag, 26. Juli 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr
Linden-Apotheke, Zum Markt 1, 53894 Mechernich, Tel. 02443/4220
Kreuz-Apotheke, Hauptstr. 7, 52372 Kreuzau, Tel. 02422/94000

Sonntag, 27. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr
Apotheke a Winkelpfad, Rüdeshheimer Ring 145, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/2696
Kaiser-Apotheke, Wilhelmstr. 8, 52349 Düren, Tel. 02421/15711

Montag, 28. Juli 2014, 9.00 Uhr - Di. 9.00 Uhr
Apotheke Kommern, Kölner Str. 26, 53894 Mechernich (Kommern), Tel. 02443/5333
Apotheke am Bahnhof, Veybachstraße 18, 53879 Euskirchen, 0Tel. 2251/2019

Dienstag, 29. Juli 2014, 9.00 Uhr - Mi. 9.00 Uhr
Apotheke Kommern, Kölner Str. 26, 53894 Mechernich (Kommern), Tel. 02443/5333
Annaturm-Apotheke, Kirchstr. 11-13, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/4311

Mittwoch, 30. Juli 2014, 9.00 Uhr - Do. 9.00 Uhr
DocMorris Apotheke, Neustraße 34, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/52042
Römer-Apotheke, Bahnhofstr. 40, 53902 Bad Münstereifel, Tel. 02253/3252

Donnerstag, 31. Juli 2014, 9.00 Uhr - Fr. 9.00 Uhr
Chlodwig-Apotheke, Schumacherstr. 10-12, 53909 Zülpich, Tel. 02252/3642
Bollwerk-Apotheke, Kalkstr. 22-24, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/51285

Freitag, 1. August 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr
Burg-Apotheke im REWE Markt, Kölner Str. 133, 53894 Mechernich (Kommern),
Tel. 02443/911919
Rotbach-Apotheke, Bonner Str. 54-56, 50374 Erftstadt (Lechenich), Tel. 02235/76355
Adler-Apotheke OHG, Pützgasse 4, 53881 Euskirchen (Flammersheim), Tel. 02255 1209

Samstag, 2. August 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr
Post-Apotheke, Oststr. 1-5, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/779660
Rur-Apotheke, Krauthausener Str. 1b, 52355 Düren (Lendersdorf), Tel. 02421/54632
Martin-Apotheke, Hauptstr. 19, 53359 Rheinbach, Tel. 02226/3445

Sonntag, 3. August 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr
Citrus-Apotheke, Gerberstr. 43, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/79140
Kreuz-Apotheke, Hauptstr. 7, 52372 Kreuzau, Tel. 02422/94000
Apotheke im Erftstadt-Center, Am Holzdam 5, 50374 Erftstadt (Liblar),
el. 02235/42109

Montag, 4. August 2014, 9.00 Uhr - Di. 9.00 Uhr
Apotheke am Kreis Krankenhaus, Stiftsweg 17, 53894 Mechernich, Tel. 02443/904904
Neue-Apotheke, Monschauer Str. 94, 52355 Düren (Roelsdorf), Tel. 02421/61190
Antonius-Apotheke, Toniusplatz 3, 53913 Swistal (Buschhoven), Tel. 02226/5886

Dienstag, 5. August 2014, 9.00 Uhr - Mi. 9.00 Uhr
Adler-Apotheke, Gereonstr. 135, 52391 Vettweiß, Tel. 02424/7130
Novum-Apotheke, Georgstr. 30, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/1482839

Mittwoch, 6. August 2014, 9.00 Uhr - Do. 9.00 Uhr
Adler-Apotheke, Münsterstr. 7, 53909 Zülpich, Tel. 02252/2348
Kolping-Apotheke, Kolpingstr. 3, 53894 Mechernich, Tel. 02443/2454
Millennium-Apotheke, Roitzheimer Str. 117, 53879 Euskirchen, Tel. 02251-124950

Donnerstag, 7. August 2014, 9.00 Uhr - Fr. 9.00 Uhr
Linden-Apotheke, Zum Markt 1, 53894 Mechernich, Tel. 02443/4220
Südstadt-Apotheke, Gottfried-Disse-Straße 48, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/1293880

Freitag, 8. August 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr
Glück-Auf-Apotheke, Rathergasse 6, 53894 Mechernich, Tel. 02443/48080
Anna-Apotheke OHG, Wirtelstr. 2, 52349 Düren, Tel. 02421/13008
Engel-Apotheke, Kölner Str. 51, 53919 Weilerswist, Tel. 02254/6504

Samstag, 9. August 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr
Martin-Apotheke, Berliner Str. 46, 53879 Euskirchen (Innenstadt), Tel. 02251/3530
Burg-Apotheke, Zülpicher Str. 30, 52385 Nideggen, Tel. 02427/902244

Sonntag, 10. August 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr
Chlodwig-Apotheke, Schumacherstr. 10-12, 53909 Zülpich, Tel. 02252/3642
DocMorris Apotheke, Neustraße 34, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/52042

Montag, 11. August 2014, 9.00 Uhr - Di. 9.00 Uhr
Apotheke am Bahnhof, Veybachstraße 18, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/2019
Behring Apotheke, Essiger Str. 1-3, 53913 Swisttal (Odendorf), Tel. 02255/94400

Dienstag, 12. August 2014, 9.00 Uhr - Mi. 9.00 Uhr
Apotheke Kommern, Kölner Str. 26, 53894 Mechernich (Kommern), Tel. 02443/5333
Hubertus-Apotheke, Alleestr. 23, 53879 Euskirchen (Innenstadt), Tel. 02251/52717

Mittwoch, 13. August 2014, 9.00 Uhr - Do. 9.00 Uhr
Apotheke Kommern, Kölner Str. 26, 53894 Mechernich (Kommern), Tel. 02443/5333
Victoria-Apotheke, Bahnhofstr. 6, 52372 Kreuzau, Tel. 02422/94080
Kloster-Apotheke, Kölner Str. 29, 53913 Swistal (Heimerzheim), Tel. 02254/81300

Donnerstag, 14. August 2014, 9.00 Uhr - Fr. 9.00 Uhr
Martin-Apotheke, Kölnstr. 55, 53909 Zülpich, Tel. 02252/6662
Bollwerk-Apotheke, Kalkstr. 22-24, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/51285

Freitag, 15. August 2014, 9.00 Uhr - Sa. 9.00 Uhr
Burg-Apotheke im REWE Markt, Kölner Str. 133, 53894 Mechernich (Kommern),
Tel. 02443/911919
Annaturm-Apotheke, Kirchstr. 11-13, 53879 Euskirchen (Innenstadt), Tel. 02251/4311

Samstag, 16. August 2014, 9.00 Uhr - So. 9.00 Uhr
Adler-Apotheke, Gereonstr. 135, 52391 Vettweiß, Tel. 02424/7130
Apotheke am Markt, Graf-Gerhard-Str. 5, 52385 Nideggen, Tel. 02427 1261
Mühlen-Apotheke, Raiffeisenplatz 10, 53881 Euskirchen (Stotzheim), Tel.
02251/63443

Sonntag, 17. August 2014, 9.00 Uhr - Mo. 9.00 Uhr
Kolping-Apotheke, Kolpingstr. 3, 53894 Mechernich, Tel. 02443/2454
Südstadt-Apotheke, Gottfried-Disse-Straße 48, 53879 Euskirchen, Tel. 02251/1293880

Kurzfristige Änderungen des Notdienstes sind möglich! Erfragen Sie den aktuellen Apothekennotdienst: Tel.-Nr. 0800- 00 22833 (kostenlos) oder vom Handy: 22 8 33. Den aktuellen Notdienstplanfinden Sie auch unter: www.Martin-Apo.com. Arztrufzentrale für den ärztlichen Notdienst/Bereitschaftsdienst: 116-117. In akuten, lebensbedrohlichen Fällen = Rettungswagen. Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Tel.-Nr. 112 oder 02251 - 5036. Notdienst der Zahnärzte: Tel.-Nr. 01805 - 98 67 00

DER MEDIENDIENSTLEISTER



**PORSCHEN
& BERGSCH**
Mediendienstleistungen
www.porschen-bergsch.de

Am Roßpfad 8 • 52399 Merzenich
Tel. (0 24 21) 7 39 12
Fax (0 24 21) 97 24 01 oder 7 30 11
info@porschen-bergsch.de

Kirchliche Nachrichten

Seelsorgebereich Zülpich

Im Seelsorgebereich Zülpich wurde eine neue Gottesdienstordnung eingeführt. Diese berücksichtigt die Größe der Gemeinden, ihre Lage und die zukünftige Anzahl der Priester. In jedem unserer ehemaligen Seelsorgebereiche findet nun eine regelmäßige Messe statt.

Regelmäßige Messen (jede Woche):

- Samstag, 17.00 Uhr: Zülpich
- Samstag, 18.30 Uhr: Scherwen
- Sonntag, 08.00 Uhr: Hoven
- Sonntag, 11.00 Uhr: Wichterich (am 1. Sonntag: Niederelvenich)
- Sonntag, 11.00 Uhr: Zülpich
- Sonntag, 18.30 Uhr: Füssenich

14-tägig

- Samstag, 17.00 Uhr: Lövenich bzw. Enzen
- Samstag, 18.30 Uhr: Bürvenich bzw. Nimmemich
- Sonntag, 09.30 Uhr: Embken bzw. Wollersheim
- Sonntag, 11.00 Uhr: Sinzenich bzw. Ülpenich

Folgende Gemeinden haben im 4-Wochen-Rhythmus Messe (solange es einen 4. Priester gibt).

Bei einer Ferienordnung entfallen diese Messen.

1. Samstag, 17.00 Uhr: Oberelvenich
2. Samstag, 17.00 Uhr: Muldenau
3. Samstag, 17.00 Uhr: Bessenich
4. Samstag, 17.00 Uhr: Juntersdorf
1. Sonntag, 09.30 Uhr: Langendorf
2. Sonntag, 09.30 Uhr: Merzenich
3. Sonntag, 09.30 Uhr: Rövenich
4. Sonntag, 09.30 Uhr: Dürscheven

Die Wochentagsmessen sind nicht betroffen.

Ev. Christus-Kirchengemeinde Zülpich

- 13.07. Gottesdienst, 10 Uhr
 20.07. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr
 Abendgebete mit Liedern aus Taizè, 19.30 Uhr
 27.07. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr
 03.08. Gottesdienst mit Abendmahl, 10 Uhr
 10.08. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr

Seniorenkreis: montags 14.30-16.30 Uhr

Ev. Öffentl. Bücherei, Frankengraben 41, Tel.: 02252/4099
 Di 14.30-16.30 Uhr u. Do 16-18 Uhr, sonntags nach dem Gottesdienst (ca. 11.00 Uhr)
 In den Ferien nur donnerstags und sonntags!

„Kreuz und quer-mit der Schöpfung“

Unter diesem Motto ist zur Zeit eine Ausstellung des Künstlers Gerd Stühl in der Ev. Christuskirche zu sehen.

Sein Genre sind Blumen, Gräser und Früchte für die er bei Spaziergängen durch die Natur rund um Bürvenich einen besonderen Blick entwickelt hat.

Die Ausstellung ist täglich von 10 bis 18 Uhr geöffnet.

Vorlesen, Spiel und Spaß mit der Handpuppe

„Conny“ auf der Laga in Zülpich

„Conny“ die Handpuppe, gespielt von Sonja Schleiermacher, wird noch bis September auf der Laga den Kindern vorlesen. Das Angebot richtet sich an Kinder, die im Vorschul- bzw. Grundschulalter sind. Der Eintritt für Kinder ist frei, sie werden um 13.50 Uhr an der Landesburg abgeholt und zum Kirchenpavillon begleitet. Um 15.10 Uhr können sie ihre Kinder an der Landesburg wieder in Empfang nehmen.

Die nächsten Termine sind am

Donnerstag, 10. Juli 2014 von 14.00 bis 15.00 Uhr

Samstag, 9. August 2014 von 14.00 bis 15.00 Uhr

und am Samstag, 13. September 2014 von 14.00 bis 15.00 Uhr



Freundliche Einladung zur 464. MONATSWALLFAHRT FÜR DIE KIRCHE

Zu unserer Lieben Frau von der Immerwährenden Hilfe in Zülpich – Bessenich

Sonntag, den 13. Juli 2014

- 17.00 Uhr Beichtgelegenheit
 17.00 Uhr Rosenkranz
 17.30 Uhr Heilige Messe

Geistlicher Leiter: Herr Weihbischof in Köln,
 Dr. Dominikus Schwaderlapp

Gebetsanliegen des Papstes für den Monat Juli 2014

- 1.) Um Geschwisterlichkeit und menschliche Größe im Sport.
- 2.) Für die Gläubigen in ihrem Einsatz für die Verkündigung an die Armen.

Wir beten bei der 464. Monatswallfahrt für die Hauptanliegen:

1. Um Festigung im Glauben
2. Um Geistliche Berufe
3. Um Erneuerung der Kirche
4. Um Frieden in der Welt
5. Um ein christliches Europa

Es laden herzlich ein: Die Gruppen der Legion Mariens, die Pfarrgemeinde St. Christophorus, Zülpich-Bessenich

Ankündigung: Banneux-Wallfahrt 2014 am Sonntag, dem 7. September 2014

Anschrift: Diakon Hubert Gatzweiler, 53909 Zülpich, Kölnstr. 71, Tel.: 02252-94240



Bestattungen Bayard

Tel. 02251 / 57842

53909 Zülpich
 Bahnhofstr.27

- Beratung in Trauerfällen
- Erledigung aller Formalitäten
- Trauerdruck
- Exklusive Aufbahrung
- Kostengünstige Bestattungen

BESTATTUNGSHAUS SIEVERNICH

WIR
GEBEN
IHRER
TRAUER
ZEIT
UND
RAUM

ERD-, FEUER-, SEE-, ANONYM- UND WALDBESTATTUNGEN
 BESTATTUNGSVORSORGE – FACHGEPRÜFTER BESTATTER

**BERATEN UND BETREUEN –
 HELFEN UND BEGLEITEN**

WIR STEHEN IHNEN JEDERZEIT HILFREICH ZUR SEITE.

BESTATTUNGSHAUS SIEVERNICH · PFARRER-ÄLEF-STRASSE 14A
 52391 VETTHEISS-SIEVERNICH · TEL. 0 22 52 - 8 36 79 60

Vereinsmitteilungen

MARGARETEN-FEST
 Dorfplatz am Kreuz

Hovener Jungkarnevalisten Zülpich von 1963 e.V.

12.07.2014

ab 17.00 Uhr im Park

DJ „der weiße Belgier“

Musikzug Grün-Gelb

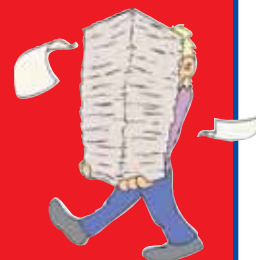
Hüpfburg

leckere Grillspezialitäten

gekühlte Getränke

Nutzen Sie die Gelegenheit und machen Sie sich ein paar schöne Stunden bei kühlen Getränken und leckerem Essen. Auf Ihren Besuch freuen sich die Hovener Jungkarnevalisten

**Dringend neue/r
 Zustellerin/Zusteller
 Springer/in für
 Zülpich-Hoven
 gesucht!**



Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/95 24 79-2

Blutspender

Lebensretter im Kreis Euskirchen

DANKE !



Blutspende
Di. 15. Juli
15:30 - 20:00 Uhr
Zülpich
FORUM
Blayer Str. 20

Machen Sie mit! Termine und Infos:
Telefon (gebührenfrei) 0800 1194911
www.blutspendedienst-west.de



Sommerfest

der KG Ueleberger e.V

Familienfest
für Jung und Alt
am Spielplatz St. Florian Strasse

Samstag, **19. Juli 2013**

beginn 16:00 Uhr
19:00 Uhr öffnet die Cocktailbar



Sonntag, **20. Juli 2013**

10:00 Uhr Frühschoppen
ab 14:00 Uhr Kaffee und Kuchen/ Waffeln
16:00 Uhr Kappen werfen



für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!
Wir freuen uns auf Euch

Schützen- und Volksfest in Schwerfen

mit Brillant-Höhenfeuerwerk

Sehr geehrte Damen u. Herren,

Die St. Sebastianus-Schützenbruderschaft Schwerfen lädt ein zum Schützen- und Volksfest am 26. - 28. Juli 2014.

Das Programm beginnt am Samstag, den 26. Juli, 20.00 Uhr mit dem Eröffnungsball im großen Festzelt am Schützenplatz.

Für diesen Abend konnte die Bruderschaft die bekannte Band aus Aachen „Night in Paris“ verpflichtet.

Der Sonntag, 27. Juli beginnt mit dem gemeinsamen Kirchgang aller Mitglieder der Bruderschaft um 9.30 Uhr in St. Dionysius und einer Kranzniederlegung am Gefallenenendenkmal.

Anschließend wird zum Frühschoppen im Festzelt eingeladen.

Zur Mittagszeit wird Erbsensuppe angeboten.

Die Gäste und auch die Schützenmitglieder haben dadurch die Gelegenheit am Frühschoppen und durchgängig am Festzug teilzunehmen.

Gegen 14.30 Uhr formiert sich der große Festzug mit befreundeten Bruderschaften auf dem Sportplatz.

Anschließend gibt es ein Kuchenbuffet.



Zu Ehren des amtierenden **Königspaar Margret u. Günter Linden** beginnt um 20.00 Uhr der Königsball.

Musikalisch begleitet wird dieser Abend von der Band „TOP GUN“.

Am Montag, den 28. Juli trifft sich die Bruderschaft zum gemeinsamen Kirchgang. Anschließend ist dann Frühschoppen ohne Ende.

Von der „Frauengemeinschaft St. Dionysius Schwerfen“ wird nach dem Kirchgang bis in die Mittagszeit ein rustikales Frühstück angeboten.

Gegen 15.00 Uhr beginnt das Prinzen- und Königsschießen, die anschließend im Festzelt proklamiert und gebührend gefeiert werden.

Wie auch am Samstag spielt Montag die Band „Night in Paris“

Ein weiterer Höhepunkt an diesem Tag ist gegen 22.00 Uhr bei einbrechender Dunkelheit das **über Schwerfen hinaus bekannte Höhenfeuerwerk**.

Vor dem Zelt wird wieder ein Bereich im Biergartenflair mit Tischen und Sonnenschirmen aufgebaut.

Eintritt bezahlt man beim Betreten des Platzes.

Samstag: 26. Juli ab 20.00 Uhr 5,00 €

Sonntag: 27. Juli ganzer Tag -freier Eintritt-

Montag: 28. Juli ab 18.00 Uhr 4,00 €

Der Eintritt für Kinder bis 16 Jahren ist frei, ebenso ein kurzer Besuch am Imbiß. Einen besonderen Dank möchte die St.-Sebastianus Bruderschaft an die Schwerfener Bürger richten, die einen großen Teil zum Gelingen des Höhenfeuerwerks beitragen.



Lydia Albert
leitende Pflegefachkraft

**PFLEGEFACH-
BERATUNGS-
ZENTRUM**

Kölnstr. 22
53909 Zülpich
Telefon: 0 22 52 / 8 35 91 04
Fax: 0 22 52 / 8 35 91 05
Mobil: 01 78 / 8 00 00 42
e-mail: pflegedienst@zuelpich.net
www.pflegedienst-zuelpich.de

24 Stunden Rufbereitschaft!
Vermittlung von Haus-Notruf!

Jahresfeier der Löschgruppe Linzenich-Lövenich

Die diesjährige Löschgruppenfeier der Feuerwehr Linzenich-Lövenich wurde samt Familienangehörigen und Unterstützern der Löschgruppe, sowie der Jugendfeuerwehr in gemütlicher Atmosphäre am 10. Mai 2014 mit insgesamt 26 Personen im Restaurant „En dr Kurv“ in Nemmenich gefeiert.

Anlass war die Pflege der Kameradschaft und ein Dankeschön des Löschgruppenführers Mario Schmidt an die Löschgruppe für die aktive Unterstützung in der letzten Zeit sowohl bei der Fertigstellung des Feuerwehrgerätehauses als auch bei der Durchführung von Einsätzen und sonstigen Veranstaltungen. Nicht zu kurz kam dabei auch ein Dankeschön an die Partner und Familien der Kameraden, die zeitlich oft auf den Liebsten verzichten mussten. Ebenfalls anwesend war das Ehrenmitglied der Löschgruppe Linzenich-Lövenich, Ortsvorsteher Franz Glasmacher. Dieser bedankte sich in einer Rede bei der Löschgruppe für die gute Zusammenarbeit und sagte auch für die Zukunft seine Unterstützung zu.

Zur Überraschung einiger Kameraden vollzog unser Kamerad und stellvertretender Wehrleiter STBI Stefan Waser noch folgende Beförderungen und Ehrungen: Sebastian Werner wurde nach erfolgreichem F3-Lehrgang am IdF Münster zum Brandmeister ernannt.



Löschgruppenführer Mario Schmidt wurde zum Hauptbrandmeister befördert. Stv. Löschgruppenführer H. P. Koll wurde für seine 25-jährige aktive Mitgliedschaft in der Feuerwehr das silberne Feuerwehr-Ehrenzeichen verliehen.

Nach den Beförderungen konnten sich die Anwesenden am warmen Buffet stärken und in gemütlicher Runde so manche Anekdote erzählen. Den Ausklang des Abends verbrachten die Kameraden auf der hauseigenen Kegelbahn bis tief in die Nacht.

Das Fazit des Abends: sehr schön, lecker und „;das müssen wir öfter machen!“

Denn alle sind sich einig: Das war ein toller Abend und wir sind eine starke Gruppe!!!

TuS Vorstand muss in die Verlängerung

Der TuS-Vorstand hatte seine Mitglieder zur turnusmäßig alle 2 Jahre stattfindenden Mitgliederversammlung für Freitag, den 13.06.2014 in die Bürgerbegegnungstätte Martinskirche eingeladen. 43 der 593 stimmberechtigten Mitglieder hatten sich eingefunden um die Rechenschaftsberichte des Vorstandes entgegen zu nehmen. Der Vorsitzende Dr. Gerd-Rüdiger Wasmuth, Geschäftsführer Marc Grosnitz und der Kassenwart Alois Drach berichteten über ihr jeweiliges Fachressort. Die Berichte wurden wohlwollend und ohne größere Diskussion zur Kenntnis genommen. Für die gewählten Kassenprüfer trug Wolfgang Greuel den Bericht über die durchgeführte Kassenprüfung vor. Da auch in diesem Fachbereich lt. Greuel gute Arbeit geleistet wurde, schlug er der Versammlung die Entlastung des Vorstandes vor.

Schwieriger wurde es bei der Fortsetzung der Tagesordnung. Es stand die Neuwahl des Vorstandes an. Keine Probleme gab es bei der Neuwahl der beiden Vorsitzenden. Ohne Gegenstimmen wurden Dr. Gerd-Rüdiger Wasmuth als Vorsitzender und Robert Hintzen als stellvertretender Vorsitzender gewählt. Für die beiden Posten Geschäftsführer und Kassenwart konnte Gerd-Rüdiger Wasmuth der Versammlung leider keine Bewerber präsentieren. Da auch aus der Versammlung keine Vorschläge gemacht wurden wurde die Vorstandswahl mit der Wahl der Beisitzer, des Ältesten- und Ehrenrates und der Kassenprüfer fortgesetzt.

Damit der Vorstand handlungsfähig bleibt wurde beschlossen, dass Marc Grosnitz als Geschäftsführer und Alois Drach als Kassenwart kommissarisch bis zur außerordentlichen Mitgliederversammlung im Amt bleiben. Als Termin für die außerordentliche Mitgliederversammlung wird ein Termin auf jeden Fall nach den Sommerferien (Sept./Okt.) anvisiert.

Audi Service



Wir sind Audi Top Service Partner 2014.



Die AUDI AG hat uns ausgezeichnet: als Audi Top Service Partner 2014*. Mit unserem umfangreichen Leistungsspektrum auf Premium-Niveau, hochqualifizierten Mitarbeitern und einer modernen Werkstattausstattung haben wir unsere Kunden überzeugt. Wir freuen uns über den Titel - und noch mehr darauf, auch Sie zu begeistern. Probieren Sie unseren ausgezeichneten Service aus, wann immer Sie uns besuchen.

Unser Angebot für Sie:

Audi Original Dachbox (8P071175) mit 370 Liter Fassungsvermögen für alle Audi Modelle

€ 312,00 inkl. Montage

* Die Auszeichnung Audi Top Service Partner 2014 wurde von der AUDI AG unter Ausschluss Dritter nach selbst definierten Kriterien an ausgewählte Audi Partner vergeben.

Ausgezeichnet. Für Sie.

Autohaus A. Gotzen GmbH & Co. KG

Industriestr. 1, 53909 Zülpich
Tel.: 0 22 52 / 10 44
info@autohaus-gotzen.de



**PORSCHEN
& BERGSCH**

Medien dienstleistungen

Druckerei & Agentur & Verlag

Am Roßpfad 8 • 52399 Merzenich

Tel. (0 24 21) 7 39 12 • Fax (0 24 21) 7 30 11

info@porschen-bergsch.de • www.porschen-bergsch.de

*Ideen,
die
beeindrucken!*

IHRE MAILINGS...

...sind bei uns in den
besten Händen!

**Sprechen Sie uns an! Wir schneiden Ihr Mailing für Ihre Kunden zu.
Nicht nur postalisch, auch Email-Newsletter-Mailings!**



Personalisieren

Adressieren

Kuvertieren

Versenden



10% Erstbesteller-Rabatt!

*Anzeige ausschneiden, mitbringen und Rabatt erhalten!

 **PORSCHEN
& BERGSCH**
Mediendienstleistungen

Am Roßpfad 8
52399 Merzenich (Girbelsrath)

Telefon (0 24 21) 7 39 12
Telefax (0 24 21) 97 24 01 · 73011

info@porschen-bergsch.de
www.porschen-bergsch.de

Perfekte Saison für den Nachwuchs beim TC RW Zülpich

Schon zu einem sehr frühen Zeitpunkt in der Saison kann der TC RW Zülpich die erste Erfolgsmeldung der laufenden Saison verkünden. Die neu formierte und mit geringen Ambitionen in den Medenspielbetrieb gestartete 2. Mannschaft der Junioren konnte auf Anhieb den Aufstieg verbuchen. Zusammengewürfelt aus neuen Mannschaftsspielern, die erste Erfahrungen sammeln sollten, einem „alten Hasen“, der in diesem Jahr den Altersklassenwechsel von den Knaben zu den Junioren vollziehen musste und einem „Noch-Knaben“ war es das Ziel diese Jungs an die ältere Konkurrenz heranzuführen und für die spätere Nachfolge der 1. Junioren in der Bezirksliga zu qualifizieren. Dass in ihnen noch Potenzial für mehr steckt, haben die Jungs mit einer beeindruckenden Saison in der 3. Kreisliga gezeigt. Schon im ersten Spiel konnte der angestrebte Klassenerhalt mit einem 4:2 gegen den TC GW Brüser Berg gesichert werden und das Saisonziel eingefahren werden. Als dann im zweiten Spiel ein weiterer Sieg mit einem 5:1

gegen den SC SW Friesheim gelang waren die Ambitionen nach mehr geweckt und das Saisonziel wurde neu definiert. Der Aufstieg sollte mit einem Unentschieden im letzten Spiel gegen den TC RW Weilerswist klar gemacht werden und am Ende reichte es nicht nur zu einem Unentschieden, sondern mit einem klaren 6:0 konnte zweifelsfrei verdient der Aufstieg eingefahren werden.

Angeleitet vom Trainer des TC RW Zülpich Jürgen von Ameln war die erfolgreiche Besetzung der Mannschaft in diesen drei Spielen hinter dem Topgesetzten Mika Jensen gefolgt von Moritz Heiliger, Ben Faber, Marcel Dirks und Matthis Lövenich.

Die 2. Junioren des TC RW Zülpich nach dem letzten Saisonspiel.



Für die kommende Saison suchen der Verein und der Trainer noch neue Nachwuchskräfte, die die Jugendmannschaften unterstützen. Wer Interesse hat, kann sich gerne auf der Homepage des Vereins (www.tennis-am-see.de) informieren, dort findet man auch noch zusätzliche Informationen zu den Sommercamps, die in den Ferien stattfinden. Der Trainingstag der Jugend ist freitags, auch hierzu ist jeder herzlich eingeladen mal vorbeizuschauen und mit dem Trainer direkt über mögliche Gruppen zu sprechen.

Vereinsmeisterschaften 2014 der Jugend mit strahlenden Siegen.



Am 21.06.2014 fanden die diesjährigen Vereinsmeisterschaften im Tischtennis des TuS Chlodwig Zülpich statt. Unter der Leitung von Jugendwart René Oleyniczak und Jugendtrainer Ramil Bukaev entwickelten sich viele spannende Spiele. In den Pausen stärkten sich die Kindern mit Leckereien vom Grill, den Salaten und der Kuchenspende der Eltern.

Wie bei den Senioren rundeten wir bei den Mannschaftsspielern die jeweiligen aktuellen QTTR-Punkte zur nächsten Hundert ab bzw. auf, um die Paarungen jeweils mit Punktevorgabe zu beginnen. So musste z.B. ein Spieler mit 1200 Punkten, dem Spieler mit 1000 Punkten jeweils 3 Punkte pro Satz Vorsprung geben.

Am Ende hatte dann doch der Favorit Cederic die Nase vorn. Jeweils drei Spieler hatten am Ende 2:2 Spiele und letztendlich nur das Satzverhältnis entschied über die Platzierung.

Bei den Anfängern, die noch nicht am Meisterschaftsspielen teilgenommen haben, spielte man auch Jeder gegen Jeden.

Dort setzte sich Maximilian Stanitzek ohne Satzverlust vor Oliver Kalmbach durch. Auch der jüngste Teilnehmer Simon Schleert zeigte schöne Ballwechsel und hatte zusammen mit Marvin den längsten Kampf um einen Satz 22:20.

Nach drei Stunden an den Tischen feierte man alle Teilnehmer und den Siegern überreichte man den verdienten Pokal.

Jedoch war jeder Teilnehmer ein Sieger an diesem Tag und ging zumindest mit der Teilnehmermedaille, einer Urkunde und einem kleinen Präsent nach Hause.

Ergebnisse im Einzelnen:

Anfänger:

1. Maximilian Stanitzek, 2. Oliver Kalmbach, 3. Jonas Malul, 4. Leon Mathey, 5. Marvin, 6. Simon Schleert.

Fortgeschrittene:

1. Cederic Hürth, 2. Stefan Junker, 3. Alina Kindler, 4. Marzel Gora, 5. David Eichholz.

Herzlichen Glückwunsch:

Ramil Bukaev ist der alte und neue Vereinsmeister im Bereich Tischtennis-Senioren.

Die Senioren der Tischtennisabteilung eim TuS Chlodwig Zülpich spielten über mehrere Stunden ihren neuen Vereinsmeister aus.



Bei unserem Vereinsturnier rundeten wir die jeweiligen aktuellen QTTR-Punkte zur nächsten Hundert ab bzw. auf, um die Paarungen jeweils mit Punktevorgabe zu beginnen. So musste z.B. ein Spieler mit 1500 Punkten, dem Spieler mit 1100 Punkten jeweils 5 Punkte pro Satz Vorsprung geben. So entwickelten sich viele spannende Spiele mit einigen Überraschungen.

In den drei Vorrundengruppen im Einzel qualifizierten sich die jeweiligen Gruppenbesten für die Vorrundenspiele aus Gruppe A: Max Opgenorth & Josef Gottschalk, Gruppe B: Olaf Haase & Cederic Hürth und Gruppe C: René Oleyniczak & Ramil Bukaev.

Nach einer Stärkung am Grill folgten die Doppelpaarungen, wo jeder gegen jeder mit 2 Gewinnsätzen der Sieger ermittelt wurde.

Am Ende hatten dann Cederic Hürth und René Oleyniczak knapp die Nase vorn.

Nach einer weiteren Trink- und Grillrunde folgten die Entscheidungen im Einzel. Überraschenderweise setzte sich Josef Gottschalk gegen Olaf Haase durch. Titelverteidiger Ramil Bukaev konnte seinen 2 Punkte Vorsprung gegen Max Opgenorth verteidigen und zog zusammen mit René Oleyniczak, der sich gegen den Jugendspieler Cederic Hürth doch schwerer tat als erwartet, ins Finale ein. Dort setzte sich Letztendlich wieder die Jugend durch und Ramil Bukaev verteidigte seinen Titel verdient.

Ergebnisse im Einzel:

1. Ramil Bukaev, 2. René Oleyniczak, 3. Josef Gottschalk, 4. Olaf Haase, 5. Cederic Hürth, 6. Max Opgenorth, 7. Werner Haase, 8. Stefan Junker, 9. Dominik Rademacher, 10. Dieter Meiranke

Ergebnisse im Doppel:

1. Cederic Hürth/René Oleyniczak, 2. Dominik Rademacher/Dieter Meiranke, 3. Werner Haase/Olaf Haase, 4. Stefan Junker/Ramil Bukaev, 5. Josef Gottschalk/Max Opgenorth

VIVANT Sozialstation Zülpich



Mein Angehöriger wird pflegebedürftig – was nun?

Lernen Sie in unserem kostenlosen Kursabend aus der Praxis für die Praxis. Sie erhalten professionelle Anleitung und viele Tipps. Thema des Kursabends am

Dienstag, 22. Juli 2014 um 19 Uhr:
**Finanzierung der Pflege –
Tipps zu Pflegeversicherung und Co.**

VIVANT – Ihr Pflegedienst im Kreis Euskirchen gGmbH
Sozialstation Zülpich
Heike Stullgies • Tel.: 02252/1010
E-Mail: info@vivant-zuelpich.de
Kölstraße 14g • 53909 Zülpich
www.vivant-eu.de



Wir ziehen um!

Ab dem 17.07.2013 begrüßen wir Sie in unserem neuen Salon, nur eine Haustüre weiter:

Friseursalon Keldenich
Kreuzstraße 7
53909 Zülpich-Bessenich
Tel.: 02252/3977

Öffnungszeiten:

Dienstag - Freitag: 09:00 - 18:00 Uhr
Samstag: 08:00 - 14:00 Uhr

Ihr kompetenter Ford Partner in Ihrer Nähe:



**Autohaus
M. BORCHERT**
GmbH

Mühlenstr. 5

15 Autominuten von Zülpich 53919 Weilerswist-Groß Vernich
10 Autominuten von Euskirchen (Am Sportplatz)

- Neuwagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtfahrzeuge
- Finanzierung
- Leasing
- Versicherungsservice
- Kfz-Meisterbetrieb
- Karosserieinstandsetzung
- Moderne Einbrennlackierung
- Windschutzscheiben Reparatur
- Reparatur aller Marken
- TÜV-Abnahme im Haus

**kostenloser Hol- und
Bringservice**

Tel: 0 22 54 / 84 52 00

Fax: 0 22 54 / 84 52 01

Internet: www.ford-borchert.de

eMail: info@ford-borchert.de



Ihr Autohaus

M. BORCHERT GmbH



Feel the difference

Versicherungen und Vermögen

Vorsicht vor Datendieben!

Tipps für mehr Sicherheit im Netz

- Wie kann man den eigenen PC schützen?
- Was ist bei der Internetnutzung über Smartphones und Tablets zu beachten?

Internetkriminalität auf dem Vormarsch

Ob Online-Banking, -Shopping oder der Austausch mit Freunden in sozialen Netzwerken: Das Internet spielt im heutigen Alltag eine enorm wichtige Rolle. Doch im Netz lauern auch viele Sicherheitsrisiken. Denn die Internetkriminalität ist ein einträgliches Geschäft. Entsprechend ideenreich sind auch die Täter. Beim Shoppen oder Surfen im Netz ist deshalb Vorsicht geboten: Ein falscher Klick reicht aus und schon hat sich der PC mit einem Schadprogramm infiziert. „Dann können Cyber-Ganoven Passwörter oder Bankdaten ausspionieren oder den Computer sogar fernsteuern – ohne dass der Nutzer etwas davon merkt“, warnt ERGO Onlineexperte René Bohsem.

Updates und Virenschutz

Beim Thema Datensicherheit kommt es sowohl auf das bewusste Verhalten des Nutzers als auch auf die Aktualität der Software an. Wer ein paar Regeln befolgt, kann Dieben den Datenmissbrauch deutlich erschweren: Dazu gehört in erster Linie, den Rechner mit regelmäßig durchgeführten Sicherheits-Updates vor Infektionen aus dem Netz zu schützen. „Auch ein aktuelles Antivirenprogramm und eine Firewall sind unverzichtbar“, betont René Bohsem. „Ohne diesen Grundschutz sollte niemand im Internet unterwegs sein.“

Sensible Daten vor fremdem Zugriff schützen

Der Experte empfiehlt Nutzern, die vertrauliche Informationen über eine Website weitergeben wollen, auf eine sichere Verschlüsselung der Daten zu achten. Ob die betreffende Website ein solches sicheres Protokoll verwendet, ist in der Regel am „https“ in der Adresszeile des Browsers sowie einem kleinen Schlosssymbol davor zu erkennen. Es schadet auch nicht, generell beim „Surfen“ ein gesundes Misstrauen an den Tag zu

legen. Denn Viren und Trojaner gelangen in der Regel über manipulierte Websites oder aber E-Mails in die Rechner. Deshalb sollten E-Mails von unbekanntem Absender besser gleich in den Spam-Ordner oder den Papierkorb wandern. Auf gar keinen Fall sollten Nutzer bei zweifelhaften Nachrichten auf Anhänge oder eingebaute Links klicken!

Vorsicht bei Internetnutzung über Smartphones und Tablets!

Bei mobilen Endgeräten wie Smartphones oder Tablets empfiehlt es sich, die verschiedenen Schnittstellen ins Internet nur dann zu aktivieren, wenn der Nutzer auch wirklich online gehen möchte. Ansonsten sollten WLAN oder Bluetooth ausgeschaltet bleiben, um mögliche Einfallstore für externe Bedrohungen zu schließen.

Reger Datenverkehr durch Apps

Manchmal lauert das Problem aber auch bereits im Gerät bzw. der Software selbst: Anwendungen oder mobile Apps beispielsweise für Navigation, Wettervorhersage, Nachrichten oder Spiele sorgen für einen regen Datenverkehr nach außen, von dem der Nutzer häufig gar nichts ahnt. „Achten Sie bei Apps deshalb generell auf die Zugriffsrechte“, rät der ERGO Experte. Denn das Sammeln von Nutzerdaten ist vor allem bei kostenlosen Apps üblich. Manche greifen zusätzlich auf die Kontakte des Nutzers zu, einige haben sogar vollen Einblick in deren Mailverkehr.

Zugriffsrechte der Apps überprüfen!

René Bohsem empfiehlt Verbrauchern, die sich davor schützen möchten: „Bei bereits installierten Apps können Nutzer über die Einstellungen der jeweiligen App kontrollieren, welche Rechte diese einfordern. Beim Herunterladen neuer Apps gilt: In den verschiedenen App-Stores werden die von einer App benötigten Berechtigungen mit Beschreibung aufgelistet. Vor dem Installieren müssen Verbraucher diese bestätigen. Wer sich dann wundert, warum zum Beispiel eine Spiele-App auf persönliche Informationen zugreifen möchte, sollte von dieser Anwendung besser die Finger lassen. Das Fazit des ERGO Experten: „Apps ausschließlich aus offiziellen Quellen herunterladen und bei der Installation stets auf die verlangten Zugriffsrechte achten!“

Quelle: ERGO



Der neue ERGO Gegenstandsschutz
„Vollkasko“ für Ihren Lieblingsgegenstand!

Die wertvolle Gitarre, das hippe Smartphone, der teure Laptop und vieles mehr – wir versichern das, was Ihnen lieb und teuer ist.

Hauptagentur
René Bohsem
Münsterstr. 15, 53909 Zülpich
Tel 02252 9540062
rene.bohsem@ergo.de
www.bohsem.com

ERGO
Versichern heißt verstehen.

KG Füssenicher Grielächer

Einladung zum Sommerfest, am 09./10. 08. 2014 Im Eilig

Beginn Samstag ab 18 Uhr
Sonntag ab 11 Uhr
Samstag Abend: Live – Tanz – Musik
Sonntag: Frühschoppen
Hüpfburg
Grillspezialitäten
Kaffee und Kuchen
Verlosung

Ein Herzliches Willkommen an alle



SECOND HAND MARKT
der AWO Kindertageseinrichtung
und des Fördervereins des Kindergartens „Tummelkiste“
Vettweiß-Disternich e. V.

SAMSTAG, 06.09.2014
von 14:00 bis 16:00 Uhr
Schwangere (mit Mutterpass) ab 13:00 Uhr
eine Begleitperson darf mitgenommen werden

Angeboten werden Kleidung, Spielzeug
und Ausstattungen rund ums Kind **Käufer erhalten
1 Kaffee gratis**

MIT KAFFEE UND SELBST GEBACKENEM KUCHEN

Infos unter
www.secondhandmarkt-tummelkiste.de

**IN DER BÜRGERHALLE
DISTERNICH**

Aus den Fraktionen

Für den Abdruck und den Inhalt der vorgelegten Berichte
sind die Fraktionen selbst verantwortlich

CDU ZÜLPICH

CDU-Fraktion: Drei Zielvorgaben!

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
nachdem die neuen Ratsmitglieder vereidigt wurden, Ausschüsse und Gremien sich gebildet haben, kann unsere Arbeit beginnen. So werden wir im **Rahmen der finanziellen Möglichkeiten auf die Entwicklung in den Orten und in der Kernstadt** mit Einfluss nehmen.

Wir verfolgen drei Ziele:

1. Es gilt, den städtischen Haushalt bis 2023 auszugleichen. Nur so entlasten wir die nach uns kommende Generation, **unsere Kinder und Enkel**. Jede städtische Ausgabe ist mit Augenmaß und Weitblick zu prüfen. Gleichzeitig erhalten wir damit unsere eigenverantwortliche Entscheidungs- und Handlungsfreiheit.

CDU-Arbeitsgruppen, u. a. mit nachstehenden Themenschwerpunkten, werden sich mit haushaltsentlastenden Konzepten beschäftigen.

Städtische Finanzen

Auswirkungen des demografischen Wandels (Schulentwicklung, Jugend, Familien, Senioren, Soziales, ärztliche Versorgung)

Stadtentwicklung, Tourismus, Nachhaltigkeit der Landesgartenschau

2. Wir brauchen in Zülpich ein **zukunftsorientiertes Bildungsangebot**. Hohe Bildungsstandards sichern die Zukunft unserer **Jugend**. Eine gute Ausbildung ist der Schlüssel für **ihre Zukunft**.

Junge Familien erhalten bei der Suche und dem Kauf von Baulandflächen unsere Unterstützung. Sie sollen **sich im Stadtgebiet Zülpich wohlfühlen**, wir schaffen daher familienfreundlichen Wohnraum.

Die **Betreuung und Wohnraumversorgung älterer Mitbürger** sind uns wichtig. Unsere älteren Bürger sollen in allen gesellschaftlichen Bereichen ihre Erfahrung einbringen können.

Intakte Dorfgemeinschaften und eine attraktive Lebensqualität erhöhen den Wohnwert in unseren Dörfern. Daher gilt es die **Infrastruktur des ländlichen Raumes und der Ortschaften** zu erhalten.

3. Der Einzelhandel, mittelständisches Gewerbe und Industriebetriebe stehen **im Mittelpunkt** unserer Wirtschaftspolitik; sie sind Garant für eine Vielzahl von **Arbeits- und Ausbildungsplätzen**. Wir werden unseren Einfluss geltend machen, dass sich Zülpich zu einer **familien- und besucherfreundlichen Einkaufsstadt** entwickeln kann.

Mit der **Landesgartenschau 2014** ist die Möglichkeit geschaffen, das touristische und kulturelle Angebot im Stadtgebiet nachhaltig auszubauen.

Die Energiewende wollen wir durch die vermehrte Erzeugung regenerativer Energien zur Verbesserung der Haushaltslage unter Beachtung landschafts- und anwohnerverträglicher Standorte nutzen.

Mit freundlichen Grüßen

Ihre CDU-Fraktion

Ralf Engels – Fraktionsvorsitzender

Leo Wolter – Stellvertreter -

SPD-FRAKTION

IM RAT DER STADT ZÜLPICH

Liebe Zülpicherinnen und Zülpicher,

Nach der Wahl im Mai und der konstituierenden Sitzung des Stadtrates im Juni kann die politische Arbeit nun endlich beginnen. ... Die Mitglieder des Rates der Stadt Zülpich sowie die Ortsvorsteher sind vereidigt. In allen Ausschüssen und vielen Gremien ist die Fraktion der SPD weiterhin vertreten. Die neue SPD-Fraktion hat sich wie folgt aufgestellt. Dies sind die Fraktionsvorsitzende Christine Bär, ihre Stellvertreter Gerd Tillmann und Patrick Müller sowie Andre Heinrichs, Josef Heinrichs, Siegfried Schäfer, Marina Weber und Thorsten Mette. Als Ortsvorsteher konnten sich in fünf Ortschaften die Kandidaten der SPD durchsetzen. Dies sind für Sinzenich und Merzenich Josef Heinrichs, für Bessenich Christine Bär, für Füssenich Siegfried Schäfer und für Niederelvenich Heinz Hettmer. Heinz Hettmer wurde in den Kreistag gewählt und wird dort die Interessen von Zülpich vertreten.

Viele Punkte stehen auf der Agenda, die in dieser Legislaturperiode umzusetzen sind. Zum Beispiel wäre da die Nachhaltigkeit der Landesgartenschau. Hierzu brauchen wir ein breitgefächertes Öffentliches Verkehrsnetz. Insbesondere die Bahn Anbindung nach Euskirchen und Düren liegt uns da am Herzen. Die ehrenamtlichen Helfer der Bördebahn zeigen uns, wie gut diese Verbindung funktionieren kann! Auch die Inklusion wird einen großen Raum einnehmen. Es gilt, alle Schulen fit für die Zukunft zu machen, in der alle Kinder, auch die mit einem besonderen Förderbedarf, ganz selbstverständlich eine Regelschule besuchen.

Die SPD Zülpich will mehr Bürgernähe und dafür brauchen wir Sie. Haben Sie Ideen, was wir in Zülpich und den Orten verbessern können? Was ist wichtig? Was können wir verändern? Wir sind gespannt auf Ihre Anregungen. Sie erreichen uns unter spd-fraktion-zuelpich@t-online.de oder per Post: SPD Fraktion Zülpich, Markt 21, 53909 Zülpich.

Für die SPD Fraktion im Rat der Stadt Zülpich

Christine Bär, Fraktionsvorsitzende



Die Fraktionen JA, Bündnis 90 / Die Grünen, FDP und UWW im Rat der Stadt ZülpiCh vereinbaren eine Listengemeinschaft

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
auch in der neuen Wahlperiode wird in ZülpiCh eine Große Koalition regieren. Mehr als ein Drittel der Wählerinnen und Wähler haben jedoch diesmal anderen politischen Kräften im Rat das Vertrauen geschenkt. Wir möchten diesem Votum Rechnung tragen und ein starkes Gegengewicht zur scheinbar alternativlosen Politik von CDU und SPD im ZülpiCher Rat bilden. Deswegen haben wir auf der Basis folgender gemeinsamer Ziele und Interessen eine Listengemeinschaft vereinbart:

- Keine weiteren Belastungen der Bürger durch Steuererhöhungen
- Nachhaltige Nutzung des LAGA-Geländes
- Mehr Bürgerbeteiligung vor Ort
- Zukunftssicherung des Bildungsstandortes ZülpiCh
- Erhalt der Infrastruktur in unseren Ortschaften
- Förderung des Einzelhandels in der ZülpiCher Innenstadt

Freundliche Grüße

Timm Fischer
Fraktionsvorsitzender JA

Angela Kalnins
Fraktionsvorsitzende B90 / Die Grünen

Karl Teichmann
Fraktionsvorsitzender FDP

Gerd Müller
Fraktionsvorsitzender UWW



Panasonic HX - A500
4K Action Camcorder

HD Slow Motion (100fps)

399.-

Gratis Zubehör* bei Kauf bis 31.08.14 *Näheres zur Aktion bei uns im Geschäft

Foto Gülden Schumacherstraße 16
53909 ZülpiCh
Tel. 02252 7502
info@fotoguelden.de
www.fotoguelden.de

RING FOTO
Europas größter Fotoverbund

JENS VAN JÜCHEMS

RECHTSANWALT

Tätigkeitsschwerpunkte:

- Familienrecht**
- Zivilrecht**
- Arbeitsrecht**

Schumacher Straße 10-12
53909 ZülpiCh
RavanJuechems@t-online.de
(in der Fußgängerzone Nähe Markt)

Telefon: (0 22 52) 50 04
Telefax: (0 22 52) 83 45 55
www.ravanjuechems.de

Fliesen legen
und mehr ...

H.B. Uerlings

Über 30 Jahre
Berufserfahrung

Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.
Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.
Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.
Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

Leistungsumfang:

- | | | |
|-----------------------------|--|--|
| • Fliesenarbeiten aller Art | • Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten | • Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen |
| • Natursteinarbeiten | • Trockenbauarbeiten | • Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten |
| • Reparaturservice | • Mauer-, Putz- und Estricharbeiten | • Endreinigung |
| • Versiegelungsarbeiten | • Elektro- und Installationsarbeiten | |
| | • Handwerkervermittlungs-Service | |

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

Das Kesselhaus

Wir haben geöffnet!!!!

Ab sofort können Sie bei uns montags bis freitags ab 07.00 Uhr reichhaltig frühstücken und ab 12.00 Uhr erwartet Sie ein attraktiver Mittagstisch (beides auch zum Mitnehmen).

Darüber hinaus haben Sie die Möglichkeit, Ihre private Feier mit bis zu 80 Personen in unseren Räumlichkeiten auszurichten. Wir unterstützen Sie gerne bei Ihren individuellen Wünschen.

Das Kesselhaus der S&C GmbH

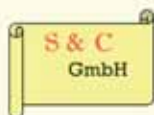
Unser Angebot umfasst:

- professionelles Catering für Feiern aller Art
- Catering für Einrichtungen aller Art (z.B. Kindergärten, Firmen...)
- Frühstück
- Mittagstisch
- Events
- u.v.m.

Im Kesselhaus steht Ihnen auch unser innovativer Raucherraum für Ihre private Feier zur Verfügung. Sie brauchen Ihre Gäste nicht mehr vor die Tür zu schicken. Wenn Sie den Raucherraum nicht als solchen nutzen wollen, dann können Sie die großen Glasschiebetüren einfach zur Seite schieben und den gesamten Raum für Ihre Feier nutzen.

Bei Interesse und Fragen stehen wir Ihnen zur Verfügung! Selbstverständlich haben Sie auch jederzeit die Möglichkeit, sich unsere Räumlichkeiten anzusehen. Gerne beraten wir Sie persönlich!

Familie Hawig und das Team der S&C GmbH



Das Kesselhaus der S&C GmbH
An der Dampfmaschine 1
52391 Vettweiß

Tel. 0 24 24/ 94 03 0

oder 0151/ 42340357 (L.Hawig)

oder 0170/3555005 (J.Hawig)



Das
Kesselhaus





Inhaber:
Stephan Bungarten

Optik
Reischle

Schumacherstrasse 11 - 53909 Zülpich
Tel.: 02252-5002 - Fax: 02252-7051

Unsere Öffnungszeiten:

Mo., Di., Do., Fr. 9.00 – 12.30 Uhr
14.30 – 18.30 Uhr
Mi. 9.00 – 12.30 Uhr
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr



rupp und hubrach brillenglas
Gleitsichtgläser mit
Verträglichkeitsgarantie!

Nur noch bis zum 15 August:

30% * AUF ALLE FASSUNGEN DER MARKEN

* AN LAGER

FENDI

OCCHIALI



BOGNER



Ihr Brillenberater

Optik
Reischle

Natürlich beraten wir Sie gern in unserem Haus
und gehen auf Ihre individuellen Wünsche ein!
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihr Service-Partner rund um's Auto

SELOG

GMBH



Ohrem Reifencenter KFZ-Meisterwerkstatt

Vergölst
PARTNERBETRIEB

Hagelschaden?

- **Instandsetzung bei uns im Haus**
- **Reparatur aller Marken**
- **5 Jahre Garantie gegen Durchrostung.**

Unser Partner:

Hagelschaden & Parkdellen -Service

CD IN STAND

Ausbeultechnik

Fragen Sie nach unserem KFZ-Meister-Service!

Am Meilenstein 3 · 53909 Zülpich
Tel.: +49 (0) 22 52 - 835 28-0
Fax: +49 (0) 22 52 - 835 28-29

Walzmühle 2 · 52349 Düren
Tel.: +49 (0) 24 21 - 944 10
Fax: +49 (0) 24 21 - 419 38

info@selog.eu
www.selog.eu

